

ОТКРОВЕНИЕ:

ГЛАВА ЧЕТВЁРТАЯ, ЧАСТЬ 3 (ПРЕСТОЛ МИЛОСТИ И СУДА)

¹ Благодарю, Брат Невилл, да благословит тебя Господь. Доброе утро изучающим Библию. И как вы себя чувствуете в это утро? Хорошо? Надеюсь, что да. [Собрание говорит: “Аминь”.—Ред.] Аминь. Мы как бы... Мы довольно неожиданно объявили, что будем сегодня утром здесь, потому что план маршрута у меня ещё не был составлен, когда именно я уеду. И поскольку он уже составлен на следующие шесть месяцев, то я решил, что лучше провести служение сегодня утром, потому что я вернусь сюда уже не скоро, насколько я знаю — может быть, этой осенью.

² И я... Мы уедем на следующей неделе в Бóмонт, штат Техас, с которого мы начнём на следующей неделе и проведём там восьми- или десятидневные собрания с ассоциацией независимых конгрегационалистов и разных церквей. Вообще, их финансируют церкви Имени Иисуса в Бóмонте, штат Техас, где у нас какое-то время назад проходили большие собрания, сразу после того как был сделан вот *этот* снимок. И они... Мне сказали, что туда отправляют вагон с... по-моему, двадцать семь вагонов... вернее, поезд с двадцатью семью вагонами, который отправится на собрания в Бóмонт. Как раз там мэр города устроил парад и шёл по улицам со всеми остальными. Провели чудесные собрания в Бóмонте, и мы снова поедem туда на следующей неделе. А потом планировали в Сан-Антонио, но на него не хватит времени, если только на обратном пути.

³ И оттуда мы поедem в Финикс, Лос-Анджелес, далее в Лонг-Бич. А потом мы вернёмся, если Господь позволит, и снова поедemся по восточному побережью, снова в Виргинию и Южную Каролину, затем ещё раз посетим Блúмингтон, штат Иллинойс. А оттуда в среднюю техническую школу “Лейн” на последней

неделе апреля, к Христианским предпринимателям. И потом я поеду оттуда в северную Британскую Колумбию, на север в сторону Аляски, и побуду там до июня. Так что мы надеемся, что будут замечательные собрания.

⁴ Ещё молюсь, чтобы то расследование подоходных налогов этой церкви, в которое я какое-то время вовлечён, к тому сроку уже закончилось. И тогда мы... я смогу поехать за границу, если не ошибаюсь, как раз в июне, будет самое время съездить в Африку — на июнь, июль и август в... в Африку. Так что я очень нуждаюсь в ваших молитвах.

⁵ И мы ожидаем Пришествия Господа. Все эти вещи зависят от того, будет ли на то воля Господа. Понимаете? Мы не знаем, Он мог бы... На всё это нет определённого водительства, мы просто собрали все приглашения и помолились об этом, спросили Господа: “Куда нам отправиться?” И... и тогда показалось, что... Я не решаю всё это сам по себе, я прошу других поразмыслить об этом, помолиться об этом. И тогда получилось так, что мы все почувствовали водительство отправиться в данный момент в сторону запада, на юг и запад. А у нас были приглашения отовсюду, так что мы начали просто по списку. И из городов у меня на сердце в первую очередь или Бомонт, или Сан-Антонио. Так что мы посмотрели и, оказывается, мы получали приглашения из обоих городов. И...

⁶ Мы позвонили в одну в Бомонте, и поскольку там принимают участие сорок две церкви из объединённых пятидесятников и другие, то мы решили, что, арендовав большой зал, лучше провести у них дней десять, а не пять, не по пять в каждом из мест. Я считаю, что лучше, если всё это централизовано. К тому же есть много нуждающихся людей в районе Бомонта и по всей той нефтяной части Техаса, так что в Бомонте у нас намечаются замечательные собрания.

⁷ Так вот, не то, что мы стараемся ездить туда, где большие центры и большие здания. Но мы стараемся ехать туда, куда поведёт нас Господь, в маленькие или в большие — главное, чтобы

вёл Господь. Итак, в любую минуту от Него может прозвучать “македонский призыв”, и мы в любое время уедем с поприща, куда бы Он нас ни позвал — куда угодно.

⁸ И мы просто наслаждались этим общением в кругу Слова Божьего с такими замечательными людьми, как вы. Я уверен, что теперь вы будете добросовестно приходить в церковь и будете послушны учениям Библии, которые здесь преподаёт наш доблестный брат, Брат Невилл, которого я высоко почитаю как слугу Господа Бога — он идёт вперёд, всё больше и больше возрастая в Боге, и я так рад этому.

⁹ И маленькая церковь, я настойчиво прошу вас во Имя Господа Иисуса расти в благодати Божьей; крепитесь и постоянно взирайте на Голгофу, удалите из своего сердца и души все корни горечи, чтобы Бог мог использовать вас в любую минуту. Если вы чувствуете побуждение что-то сделать, или откровение, или что-то странное находит на вас, что-нибудь подозрительное или ещё что-нибудь — будьте осторожны. Сатана — это хитрющий пройдоха. Понимаете? Сопоставляйте всё со Словом Божьим и советуйтесь со своим пастором. Понимаете?

¹⁰ И вы видите, как дары проникают в церковь и так далее, и действие этих даров. Прежде чем их задействовать и всё такое, во-первых. . . Если чувствуете в сердце напряжение. . . Так вот, враг очень хитёр. Понимаете? И всякий раз именно это терзает церкви — это когда истинный дар используется неправильно. Понимаете? Бог старается что-то сделать, и если неправильно его использовать, это просто. . . просто-напросто не только навредит вам, но от этого пострадает вся церковь. Понимаете? Посоветуйтесь, хорошенько проверьте по Библии, потом испытайте его, от Бога он или нет. Постоянно испытывайте его и проверяйте, безупречен ли он во всех отношениях и соответствует ли Слову. Тогда у вас будет всё в порядке. Понимаете?

¹¹ Если в Слове сказано, что он будет, будет действовать определённым образом, то этого и держитесь. Ни в коем случае не уклоняйтесь, кто бы что ни делал, каким бы реальным это ни

казалось. Если это не отражается в Писаниях от Бытия до Откровений, то оставьте это. Не рискуйте; мы живём в последние дни, когда сатана обольщает, как только может.

12 Простите мне, если кажется, что я занимаю место начальника, я никакой не начальник. Но я отношусь к вам, как Павел сказал когда-то о своём собрании: “Вы — звёзды в моём венце”. Когда я перейду в ту Страну на другом берегу и встречу с вами в прославленном состоянии, я хочу, чтобы вы стояли там, сияя, как звёзды в венце. Понимаете? И я... я хочу, чтобы вы Туда попали, я сам хочу Туда попасть.

13 И я помню, что, когда я увидел в видении Присутствие Господа или Его народ в той славной Стране, я оглянулся и сказал им... И они мне сказали, что Он меня первого будет судить по тому Евангелию, Которое я проповедую. Я сказал: “Точно так, как проповедовал Павел”.

14 И те миллионы людей воскликнули: “Мы стоим на этом”. Видите? Видите? Так вот, я хочу, чтобы так и было. И однажды мы Там встретимся.

15 И Бог послал нас с Братом Невиллом не начальствовать, вовсе нет. Мы просто ваши братья (понимаете?), наставники в Евангелии. Так что давайте трудиться все вместе.

16 И когда-нибудь, если... если за какое-то действие приходится отчитывать или... или как-то обличать, ставить на место или что-то в этом роде, и человек, имеющий этот дар, отвергает это — запомните... артачится — запомните, этот дар ложный. Он вообще не от Бога. Дух Божий всегда готов к исправлению, приятный, смиренный, расположенный. Понимаете? Если человек встаёт и говорит: “Я всё равно буду так делать”... Вы знаете, как иногда... Запомните, высокомерные духи не от Бога. Понимаете? Так что зачем принимать заменитель, когда всё, вся земля наполнена славой Божьей (понимаете?), настоящей силой Божьей? Зачем нам принимать заменитель? Время уже очень позднее, но запомните, в Библии сказано, что он придёт, как...

такой хитрый, что дальше некуда, и если возможно, обольстил бы и самих избранных. Понимаете?

17 Так вот, иногда мы считаем себя избранными, и я надеюсь, что это так, но давайте точно придерживаться Библии. И если всё правильно по Писанию и по порядку Писания, Богу возносится слава и церкви почёт, и так далее, тогда мы знаем, что это точно от Бога, потому что в Библии это подтверждается. Но одна только наша теория не может этого подтвердить, от неё не будет никакого толку, она потерпит провал.

18 Так что, если что-то осенило нас, насколько бы реальным это ни казалось, если это неправильно, не по Писанию, то сразу же избавьтесь от этого, потому что настоящее уже наготове. Понимаете?

19 Поэтому молитесь. И всегда, что бы вы ни делали, молитесь за меня, молитесь за меня, потому что я считаю, что мы сейчас совершаем последние выезды на поприще. Мы сейчас собираемся. . .

20 И запомните, происходят великие вещи, миру это неизвестно. Иисус пришёл, жил, умер и был принесён в жертву, вернулся во Славу, а целым миллионам даже ничего не было об этом известно. Видите? Это не что-то пышное, грандиозное, это. . . это. . . Он пришёл к Своим. Понимаете? И. . . “Имеющий ухо да слышит, что Дух говорит *церквям*”. Не внешним, а *Церкви*. Именно в Церкви происходит встряска.

21 Раньше я думал по-другому, пока однажды Он не проговорил ко мне, сказал мне обратиться к Слову и вспомнить, как все пророки говорили о приходе Иоанна, говоря: “Высоты понизятся и низины возвысятся”. И как будет действовать сила Божья, и. . . “Все горы будут прыгать, как овны, и листья будут рукоплескать”. [Брат Бранхам три раза хлопает в ладоши—Ред.] Ну, казалось, что должно было произойти нечто грандиозное. Понимаете? А когда это произошло, что же было? — Какой-то отшельник появился из пустыни, наверно, с длинной бородой и обмотанный

куском овчины. Там в пустыне не было никаких удобств. Он пробыл там с девятилетнего возраста, а тогда ему было уже тридцать. Появился, притопал из пустыни, проповедовал о покаянии, стоя, наверно, по колено в иле на берегу Иордана. И именно тогда высоты понизились, и низины возвысились. Видите? Это. . .

22 Нужно иметь духовное понимание. Запомните, на этой земле Бог никогда не пребывал и никогда не будет пребывать в роскоши. Он против этого. Он никогда не будет. . . Великие послания никогда не делали такого-то и такого-то человека великими и. . . Такого не бывает. Его слуги не действуют таким образом. Его привлекательность и слава — Свыше.

23 Вчера, вернее, два дня назад, когда ехал в Кентукки, был в Кентукки с моим хорошим другом, Братом Бэнксом Вудсом, там стояла женщина-полицейский, и он сказал: “Ой, нам лучше сбавить скорость, — сказал, — она к чему угодно придерётся”.

24 И я ответил: “Да, это точно”. Я сказал: “Когда страна доходит до того, что миллионы безработных, а приходится брать на работу женщин, чтобы они были полицейскими и стояли там, таксистами и тому подобное — для нашей страны это просто позор”. Ей там нечего делать точно так же, как. . . как кролику в кастрюле. Понимаете? Это просто. . . это просто-напросто не её место. И я сказал: “Раньше это меня сильно беспокоило, но теперь я вспоминаю: ведь в этом нет ничего удивительного, это. . . это не наше царство, мы не от мира сего”. Они. . . Вы. . .

25 Почему женщины, наши женщины подстригаются и пользуются косметикой, слушают рок-н-ролл и прочее? Ведь люди ходят в традиционные церкви и всё такое, считают, что в этом нет ничего плохого. Почему? — Это. . . они. . . они американцы, они американцы, у них американский дух. Мы не американцы — мы Христиане. Мы живём. . . Наш дух от другого Царства. Если бы наш дух был от этого царства, тогда мы поклонялись бы со всем этим, тогда мы поклонялись бы всем этим вульгарным песням и поклонялись бы всему этому рок-н-роллу. “Где ваше сердце, там и ваши сокровища”. А наши сокровища Свыше. По-

этому мы направляемся в то Царство.

26 Наш дом не здесь, мы здесь только странствуем, стараясь вывести из темноты других граждан. И отправляемся в город, может быть, проводим собрания в городских масштабах, во всю “пашем” неделю или десять дней ради одной драгоценной души, одной, только одной, которая там находится.

27 Вы можете сказать: “Собрания были очень успешными, к алтарю пришло пять тысяч”. Возможно, ни один из них не был спасён, ни один из них. Понимаете? И может быть. . . Вы можете подумать: “Только два человека пришли к алтарю”, — но один из них может оказаться драгоценным камнем. Мы просто забрасываем в речку невод. Бог выбирает рыбу; Он знает, кто рыба, а кто — нет.

28 Так что, видите, мы просто проповедуем. И не забывайте, вы делаете то же самое и в этой скинии. Но всегда помните вот что: “Мои овцы знают Мой Голос”. А Голос Божий — это Его Слово.

29 Я размышлял на днях о том, как эти люди, которые утверждают, что никогда не было. . . Одна церковная деноминация утверждает: “Божественного исцеления не существует. Дар Божественного исцеления не давался никому, кроме Святого Павла или апостолов, двенадцати в верхней комнате. Им был дан дар Божественного исцеления и всё. На этом точка”.

30 Но вы видите на этой замечательной схеме, которую Брат Уилли здесь так изумительно нарисовал нам, эта тоненькая нить проходила через церкви на всём протяжении. Интересно, что эта деноминация скажет об истории Церкви, об Иринее, о Святом Мартине? И все те мученики на протяжении всех времён, спустя сотни лет после смерти апостолов, говорили на языках и исцеляли больных, воскрешали мёртвых и творили чудеса — вся Церковь. А как насчёт них, если это было только у апостолов?

31 Видите, насколько ограниченные? У них нет духовного понимания, вот и всё. Видите? “Слепые, мёртвые во грехе и преступлениях”. *Грех* означает “неверие”. Всё, что по неверию — это

грех. Если у человека вот *такое* длинное звание доктора богословия, литературы, философии, права, и он утверждает, что Божественного исцеления или крещения Святым Духом не бывает, то он мёртв во грехах. Может, он способен объяснить всевозможные тайны в Библии, но сама его жизнь, его свидетельство доказывает, что он мёртв. Он мёртв во грехе и преступлениях, потому что он грешник.

³² Грех — это неверие. Всем следует. . . Грех — это не прелюбодеяние и курение сигарет, танцы и всё тому подобное. Это не грех, это атрибуты неверия. Но верующий. . . Даже если человек не пьёт, не курит, не делает всего этого, никогда ничего плохого не скажет, соблюдает все десять заповедей — он всё равно может быть беспросветным грешником (понимаете?), гнусным до предела. Если он отрицает какое-либо проявление силы Божьей, он грешник. Слово *грех* означает “неверие”. Так вот, возьмите и поищите, проверьте, так это или нет. Неверующий в Слово Божье является грешником, не может войти в Царство Небесное.

³³ Так вот, о-о, сегодня утром я всё же решил, по воле Господней, по повелению Святого Духа, снова приехать сюда в скинию и задержать вас, может быть, на два-три часа. Но перед отъездом я хочу закончить Книгу 4-й главы Откровений. Так вот, я надеюсь, что для вас это не утомительно, надеюсь, что для вас это. . . это славно. Надеюсь, что это принесёт вам какую-то пользу и поможет вам в будущем.

³⁴ Так вот, может быть. . . Я сказал Билли прийти сюда сегодня утром и раздать молитвенные карточки, если среди нас будут незнакомые, потому что мы уедем (вот), и я не знаю, когда мы вернёмся. Один Бог знает. И я хотел. . . подумал, что, может быть, на последнем собрании, если. . . И потом он позвонил мне часов. . . часов в девять и сказал: “Папа, там есть несколько людей, которые нуждаются в молитве. Я спрашивал их, — но сказал, — это люди, которые цер-. . . это люди, которые всё время приходят в церковь”.

³⁵ Я сказал: “Тогда не раздавай молитвенных карточек”. По-

нимаєте? Я сказал: “Потому что это люди... Если мы будем молиться сегодня утром за больных, то мы вызовем этих людей и помолимся за них”. И я сказал: “Если это... если эти люди ходят в эту скинию, и мы их знаем... Нет, я хочу, чтобы были незнакомые”.

36 И он потом сказал... он вышел туда несколько минут назад, подошёл там ко мне, сказал: “Ну, я раздал несколько молитвенных карточек”. Сказал: “Таких очень мало, я раздал молитвенные карточки”. Сказал: “Делай, как захочешь”.

37 Я ответил: “Ну, посмотрим, как пойдёт проповедь, будем действовать по ходу дела. Я...”

38 Он сказал: “Ну, конечно, многие люди просили молитвенную карточку, — и добавил, — это люди, которые из этой церкви”. Видите?

39 Что ж, мы знаем, что Бог есть Бог. Ой, Он столько всего совершает. Ведь они... телефон постоянно звонит, люди рассказывают о разных вещах, иногда это совсем незначительные вещи, — и Бог отвечает на молитву.

40 Интересно, есть ли здесь эта леди или её муж из Нью-Óлбани, которые на днях привозили ко мне домой задыхавшего ребёнка с воспалением лёгких в часов двенадцать, в час? [Брат Невилл говорит: “Вон там”.—Ред.] Там, отлично. Как ребёнок? [Мужчина в собрании говорит: “Ребёнок в порядке”.] Замечательно, отлично, хорошо.

41 Я вам кое-что расскажу (понимаете, вы об этом не знаете, это не происходит...), как говорит Святой Дух. Фред Сотманн, наш дорогой Брат Фред, я слышал, как он только что сказал “Аминь”, но я так его и не увидел. Где он? Он здесь? Здесь, вот здесь — Брат Фред Сотманн. Я покажу, как это просто. К нему ехали друзья, я предполагаю, что это был Брат Уэлч Эванс, я не знаю. У них там был трейлер, они закрыли дверь, и Фред потерял ключи, он везде искал и нигде не мог их найти. А Брат Уэлч как раз туда и ехал. Итак, наступил тот день, когда он

должен был приехать и всё такое, они нигде не могли найти ключ, поэтому он позвонил домой, спросил: “Брат Бранхам, где находятся ключи? Где нам их найти?”

42 Так вот, это может озадачить некоторых из вас, что человек задаёт такой вопрос. Но подождите минуточку: помните, как сыновья Иессея искали мулов? “Может, я возьму дар в руку свою, отнесу его и по-... спрошу... дам его пророку и, может быть, он нам скажет, где находятся эти мулы”. Помните?

43 И когда он шёл по улице, они встретили пророка. Он сказал: “Вы ищете мулов”. Сказал: “Возвращайтесь домой, — сказал, — они уже вернулись”. Правильно? [Собрание говорит: “Правильно”. — Ред.]

44 Я помолился. Фред пошёл и поднял ключи. Вот так. Видите?

45 Брат Эд Дóлтон, где ты? Где Эд Дóлтон? Я знаю, что он где-то здесь, я недавно видел его. А-а, сзади в... Вот он. Он услышал меня через оперативную связь... или динамики. Недавно поступил звонок — у Брата Эда были серьёзные проблемы. Я хотел помочь ему. “Не-а, — сказал, — я хочу, чтобы ты только попросил Бога”. Я попросил Господа помочь ему. И на следующий день позвонила его жена, кто-то пришёл на помощь. Сейчас всё в порядке. Правильно, Брат Эд?

46 Видите? Просто Он Бог. Вот и всё. Просто Он Бог. Понимаете, Он просто... Он всё время, постоянно то в одном месте, то в другом, то в одном месте, то в другом. Какая бы ни была проблема — Он Бог. Мы не ездим везде, хвастаясь такими вещами, нам это и не подобает. Только пусть правая рука... или левая рука не знает, что делает правая. Мы рассказываем об этом в своём кругу, но мы нигде об этом не трубим, иначе получилось бы самодовольство, будто Бог может это сделать только для одного человека. Он сделает это для любого, кто... кто поверит Ему. Главное — убеждение, вера. Что бы ни было, что бы вы ни захотели делать, о чём бы ни были ваши мысли — предайте это

Богу. Он... Он... Он всё усматривает. Разве не так? Так что Он отвечает на молитву. Он... Бог — это Отец, отвечающий на молитвы.

47 Так вот. Поэтому в... завершая эти собрания и так далее, как мы... что мы и делаем, я решил, что мы... мы проведём последнее собрание, может быть, с различием, если Господь позволит, и, может быть, во время собрания. Мы просто не знаем, что Он будет делать. Мне так очень нравится. Ничего конкретного не планируйте, просто дайте Ему действовать по-Своему.

48 Итак, откройте 4-ю главу Откровений и остановите часы. [Брат Бранхам смеётся, собрание говорит: “Аминь”.—Ред.]

49 [Мужчина говорит: “Брат Билл?”—Ред.] Да? [“Можно мне кое-что сказать?”] Да, брат. [Брат свидетельствует. Пробел на ленте.] Конечно, я в это верю. Абсолютно, я в это верю.

50 Вот Брат Уэлч Эванс. Мне кажется, что это он сидит там в конце. Я хочу... Пока мы открываем Откровения 4.

51 Тут недавно вы все слышали и читали в газетах о банде в Луисвилле, которая крадёт машины, отвозит их сразу куда-то в Кентукки. А в Кентукки даже не надо иметь никакого правового документа, тебе его выдадут прямо в Кентукки. Так что просто... Нужно только отвезти её туда и продать. И вот они берут и пригоняют туда эти машины, и перекрашивают их, пригоняют машины и продают их. И нужно иметь только номер машины, и ты... и тебе оформят правовой документ. Так что они просто берут машину с улицы и быстренько отвозят её, пригоняют её в какую-нибудь мастерскую, всё полностью меняют (понимаете?), и... и перекрашивают её, и всё такое, вывозят её и продают. Вот такая афера, и это особенно по всем Соединённым Штатам, и это очень... очень распространено в Кентукки. Я недавно читал об этом статью в газете.

52 И вот великодушный, добросердечный, дорогой Брат Эванс со своей семьёй приезжает сюда на машине аж из Мейкона, штат Джорджия, каждое воскресенье, чтобы послушать Евангелие.

О-о, это такие преданные и настоящие друзья. Потом он едет в кафетерий Миллера, где...

53 Я не рекламирую Миллеров, но я уверен в том, что они кормят лучше всех в Кентукки, во всяком случае, в Луисвилле, штат Кентукки. Насколько... Я не говорю о вашей домашней кухне, где меня кормили, я имею в виду то, что вне дома. И я там тоже ем. Я могу там накормить свою семью дешевле, чем дома. Это правда.

54 Так вот, я поехал туда, и приезжает Брат Эванс, чтобы купить себе что-нибудь поесть, и ставит на стоянке свою машину. Когда он вышел (со всей одеждой, семьёй и со всеми), его машины и след простыл. Всё пропало. Вот бедняга! Брат Эванс — такой же человек, как и все мы, у него там небольшой бизнес: он занимается машинами, покупает разбитые и ремонтирует их. Он человек бедный и тратит деньги на дорогу сюда, чтобы... потому что он верит в такого рода Евангелие. Я молюсь, чтобы Бог послал им куда-нибудь туда посланника, чтобы помочь им в той местности.

55 Так вот, Брат Эванс подошёл, он не знал, что делать. Он заявил в полицию, и они не могли её найти. Так что он приехал домой с Братом Фредом и другими, мы сидели в комнате и разговаривали об этом. Я сказал... Так вот, мы делаем так: мы сидим в комнате, выясняем, что произошло, затем обращаемся к Богу. Итак, когда мы попросили Господа повернуть того человека, у которого была эта машина, развернуть его и отправить назад, где бы он ни был...

56 Обычно их пригоняют в Боулинг-Грин или куда-нибудь, увозят их с места происшествия (понимаете?), чтобы можно было... пока они их не перекрасят и переделают. Это была хорошая машина; мне кажется, многоместный универсал. Правильно, Брат Эванс? Это был многоместный универсал.

57 Вот, и дело было так: мы склонились и помолились. И Господь дал нам подтверждение, что всё было в порядке, всё хоро-

шо. Итак, потом к нам сошла сила Господня. Брат Эванс вышел и отправился, почувствовал, что надо поехать в определённую сторону.

58 Он вернулся прямо сюда в Джефферсонвилл. Машину украли в Луисвилле, там стояла его машина, в которой как раз хватало бензина доехать до самого... уехать оттуда, доехать почти что до Боулинг-Грин и вернуться назад. Они вышли из машины, остановили машину, оставили в ней ключи, просто ушли и оставили её там — прямо здесь в Джефферсонвилле, где он мог её найти; не в Луисвилле, а здесь в Джеффе — взяли и привезли её обратно.

59 Знаете, Господь может сделать так, чтобы птицы слушались Его. Он может сделать так, чтобы люди слушались Его. Он может заставить Своего врага слушаться Его. Он может... Да-да, Он Бог. Вот стояла его машина, в которой ничего не пропало, почти что пол бака бензина, он наверно почти доехал до Боулинг-Грин, и Святой Дух, должно быть, сказал: “Разворачивайся. Возвращайся туда и отвези машину в Джефферсонвилл. Оставь её вот здесь на улице, поставь её прямо здесь, потому что Я поверну его в эту сторону и на эту дорогу, чтобы он нашёл её”. Правильно, Брат Э... Уэлч? Верно. Видите?

60 Он Бог. Он отвечает на молитву, Брат Рой. Он просто... Это... Брат Слотер, тут то же самое. Он исцелил твою собачку. И я знаю, что Он исцеляет, Он отвечает на молитву, Он по-прежнему творит чудеса, Он по-прежнему Бог. Он всегда был Богом, Он всегда будет Богом. Он...

Он Бог на кровле (Как там поёт тот
брат здесь в церкви?),
Бог на кухне, Бог на ферме,
Бог в автомобиле, Он Бог везде,
Он Бог везде и повсюду, Бог.

61 О-о, как чудесно! Ещё немного, и начал бы проповедовать и

так не подошёл бы к этому уроку. Хорошо, давайте склоним на минутку головы для молитвы.

62 Милостивый Небесный Отец, мы так любим Твоё святое Слово, что у нас просто сердце горит, ведь мы осознаём, что Твой Дух сходит среди нас и говорит к нам, и мы в сердце простираемся и ухватываемся за Него. И нам с Ним так хорошо, Господь.

63 И осознаём, что в этот тёмный час, когда столько путаницы. . . Как сказал пророк: “В последние дни будет голод, — что-то в этом роде, — не по хлебу и воде, но по слышанию истинного Слова Божьего, и люди будут ездить с востока на запад, север и юг в поисках истинного Слова Божьего”, — Слова. А что такое Слово? — Иисус есть Слово: “Слово стало плотью и обитало среди нас”. Видим, как проявляется и исполняется настоящее Слово Божье согласно Писаниям, что люди будут ездить и искать, и не смогут найти Его. О Боже, мы так рады, так рады, что много лет назад мы нашли Его, и Оно стало дорого нашему сердцу, и видим, что мы нисколько не запутались.

64 О Боже, Ты сказал: “Знающие Бога своего будут совершать подвиги в тот день”. И вот мы живём в последние дни, видя, как всё то, что предсказал Иисус, проявляется прямо среди нас: творит те самые знамения, чудеса, чудотворения — Он совершает всё это точно так, как раньше. Как Он сказал: “Как было во дни Содома, так будет и в пришествие Сына Человеческого”.

65 И, Господь, позволь нам Святым Духом углубиться в это Слово и найти те насущные мысли, и по слову связать их с Голгофой, и увидеть, что в Нём мы имеем полноту и богатства, и благословения, и славу. И. . . и всё — для Него, Достойного, Который пришёл и взял Книгу из десницы Сидящего на Престоле, и Сам воссел на нём, потому что Он был заклан от основания мира.

66 Сегодня утром мы говорим о Нём, Отец. Мы молим, чтобы Ты благословил наши сердца. Пусть Его Дух движется среди

нас и благословит нас, и обогатит наш опыт, и исцелит среди нас болезни, и дарует нам побеждающую благодать.

67 И, Боже, когда я отправлюсь туда на поприще на встречу с врагом, дай мне знать, что я ежечасно защищён гарнизоном молитв. О-о, как я зависим от этого гарнизона; враг наступает, но знаю, что этот гарнизон устоит, потому что матери и отцы, мальчишки и девочки, Христиане, зановорождённые, опытные, идущие на Небеса люди стоят на коленях в молитве: “О Боже, пошли избавление”. И, Отец, мы молим, чтобы Ты позволил нам выступить туда во вражеские ряды, отвоевать каждую дорогую душу, которая в ожидании. Даруй, Господь, выведи их из тьмы в Свет, ибо мы просим об этом во Имя Иисуса. Аминь.

68 Итак, в 4-й главе Книги Откровений... Мы закончили 3-ю главу, и давайте мы будем почтительными, и я постараюсь не задерживать вас слишком долго. В общем, в этой 3-й главе Церковь вознеслась. В прообразе, когда был вознесён Иоанн, вознеслась и Церковь. И с того времени до возвращения всё относится к Израилю. Вы видите, как всё это происходит? Сегодня люди говорят: “Нечто великое потрясёт весь мир”, — и всё такое, это не по Писанию. Ничего подобного! Следующее событие по порядку — это уход Церкви. Почитайте в церквопериодах, вы увидите, что...

69 Так вот, остальные вещи, которые должны произойти, будут во время бракосочетания, когда Церковь будет во Славе. Бог вернётся, совершая великие чудеса, чудеса на международном уровне и так далее через евреев — к Церкви вообще не относится. В 3-й главе церковная эпоха заканчивается. Это так. И церковная эпоха заканчивается с таким крохотным меньшинством, что мы видим...

70 Послушайте. Сегодня утром я ещё раз это прочитал, у меня просто сердце разрывалось: положение и отношение Христа в конце церковной эпохи, что находится с 20-го стиха по 22-й стих в Откровении 3. Только подумайте: в конце Христос, где же Он находится? Где же Он оказался в конце церковной эпохи? — Сна-

ружи Своей церкви, изгнанный деноминациями и вероучениями. Какое у Него отношение? — Стараются снова войти. Такому состоянию можно только посочувствовать.

⁷¹ Далее мы здесь видим, что после всего этого он услышал, как с ним заговорил Голос, что... Что это означало? — Дух оставил землю. “После всего этого”, — так начинается 1-я глава... вернее, 1-й стих.

*После сего я взглянул, и вот, дверь отверста
на небе...*

⁷² Откровения 4:1, после ухода Церкви была открыта Дверь. И мы проходили всё это и увидели, что именно Христос был этой Дверью. И тот же Голос, Который ходил среди семи золотых светильников, тот же самый Голос он услышал и на Небе, говорящий: “Взойди сюда!” Иоанн взошёл. Это символизировало то, что Церковь уйдёт в Восхищении.

⁷³ Иоанн взошёл в Духе, был забран на Небеса и предвидел всё то, что Бог обещал и сказал ученикам: “Что вам до того, если он пребудет, пока Я приду?” Он увидел Пришествие Господа и то, что произойдёт. Он увидел на земле то, что произойдёт на земле до Восхищения Церкви, и был вознесён, и ему было показано всё, даже то, что будет после Миллениума. О-о, это чудесно, правда? [Собрание говорит: “Аминь”.—Ред.]

⁷⁴ Так вот, мы остановились в прошлое воскресенье на 4-й главе и 4-м стихе.

*И вокруг престола двадцать четыре престола;
а на престолах видел я сидевших двадцать
четыре старца, которые облечены были в белые
одежды и имели на головах своих золотые венцы.*

⁷⁵ Так вот, мы выяснили, что это были старцы. Слово “старец” никогда не относится к Ангелу или какому-либо существу. Это искупленные человеческие существа — старцы, потому что

они... Престолы, венцы, владычество никогда не относятся к Ангелам. Но венцы, престолы и так далее относятся к людям. И этим старцам были даны венцы и одежда, и они восседали на престолах. И мы нашли их в других местах Писания, что это были двенадцать апостолов, и это были двенадцать патриархов. Их двадцать плюс четыре, что означает двадцать четыре — двенадцать апостолов, двенадцать патриархов.

76 Мы даже увидели, что Город, Который сойдёт от Бога с Небес после того, как земля взорвётся, и всё разлетится на кусочки, и на земле не останется ничего, кроме вулканического пепла (больше ничего не останется)... Моря уже не будет. Море высохнет.

77 Как я разговаривал где-то с кем-то вчера вечером или днём, земля раньше стояла вот *так*, прямо, вращаясь вокруг солнца — по всей долготе было одинаково тепло. На британских ледяных просторах можно прокопать на сто пятьдесят метров в глубину и найти пальмы. Это произошло неожиданно, они замёрзли, как в морозильнике. Как вы обезвоживаете и так далее, и замораживаете, и при сильном замораживании клубника и прочее хранится многие, многие и многие годы. Понимаете? То же самое было и в то время. Допотопное уничтожение произошло быстро, и вся земля была затоплена. И при этом атомная энергия сбила её с орбиты, и наступила мерзлота, и она оказалась в таком состоянии. Видите? Можно провести раскопки и найти их в районе полярных кругов и так далее — пальмы и прочее. Это говорит о том, что раньше там кто-то жил, был красивый вид. А сейчас она сдвинута.

78 Я думаю, что Бог взял воду вот откуда: когда начинается Бытие, Бытие 1: “Земля была безвидна и пуста, и вода была над бездной. И Дух Божий носился над водой и сказал: ‘Да будет свет’.” Бог тогда отделил сушу от воды, из чего и состояла земля. Но вся земля была покрыта. Итак, Он сделал вот что: Он просто через атмосферу... Он просто... Атмосфера и есть... Атмосфера наполнена водородом и кислородом, и прочим. Зна-

чит, Он просто поднял всё это с земли и отделил. Тогда на земле не было моря. Бог орошал землю, даже не было дождей. Он поливал её родниками и прочим — орошал. Затем, когда Он... Тогда Он сделал только одно...

79 Когда человек взрывом сдвинул её с орбиты, накренил в сторону, что произошло? — От этого сдвига получилось, что в одном месте жарá, а в другом холод. А от жары и холода что накапливается? — Проведите сейчас рукой по этим окнам: здесь жарко, а на улице холодно. Видите влажный налёт? И дождь — это всего-навсего испарение, испарина. А вода — это прах. И так, когда это...

80 Мне нравится эта песня:

Твоя рука, мой Господь, на прерии,
 Твоя чудная рука на степи,
 Ты источники создал, горы образовал,
 Господь, рукой Своей меня храни.
 Ты сделал тучи... создал тучи для до-
 ждя, из дождя моря создал,
 Из морей — облака, и жизнь с избытком
 даровал.
 Ты правишь над небесами и землёй,
 Господь,
 О-о, храни меня Своей рукой. (О-о, как
 велик! Да. Бог Небес!)

81 Затем в то великое время... Сейчас она вот *так* накрена-на, и Он дал нам обещание: “Водой больше не буду, но в этот раз огнём”. Вместо того чтобы откинуть её... Землю отбросило от солнца — конечно, стало холодно. Если её отбросит в сторону солнца, она сгорит. И точно как Он уничтожил её водой и поместил в небе радугу, что Он больше не будет этого делать, теперь Он обещает, что сожжёт её. Так что вот когда грех и вся роскошь, и вся мерзость, и...

⁸² Недавно я ехал по прериям. В детстве я представлял себе... читал в учебниках по истории и географии и представлял себе огромные западные долины. “Когда-нибудь, — я сказал, — я буду жить там мирно и спокойно, там не будет греха, и я буду бродить по просторам, и буду охотиться, как индеец. И я... я буду жить там спокойной жизнью всю оставшуюся жизнь”. Но теперь... Там побывал белый человек. Куда бы ни шёл белый человек, его везде сопровождает грех. Это самый жестокий убийца и губитель всех людей на земле — белый человек. Из всех рас это самый отъявленный отступник.

⁸³ Тут недавно в газете... (Здесь Брат Том из Африки.) Я увидел статью в газете недели две назад, мне кажется, и он написал... там пишут: “Если американцам не запретят ездить в Африку, то через десять лет великий африканский лев подвергнется полному исчезновению”. Слоны... Эти отщепенцы стреляют во что попало. Фотография двух больших самцов, пытающихся поддержать раненого самца. Такой вид, будто слёзы текут из их глаз. Они не хотели... Самцы не хотели, чтобы самка умерла. И каждый поддерживал её со своей стороны вот *так*, чтобы она не упала на свою... на землю — просто расстреляли. Такой стрелок недостойн держать в руке оружие. Верно. У него ума не хватает правильно с ним обращаться.

⁸⁴ Пару лет назад старался согнать стадо оленей-вапíти к моему хорошему другу Брату Рою Роберсону и другим, что там в конце, когда я был проводником в Колорадо; знал, что у нас было отличное стадо. Мы с Джеффом присматривали за ними многие годы — около восьмидесяти голов оленей. И я услышал, что этим чинушам из Денвера разрешили приехать туда — в таких широких штанах, в сапогах на шнуровке. Ну и охотнички! Хм. И вот они приехали туда — целая свора на джипах и всё такое, прикатали туда на нашу территорию.

⁸⁵ И я гнал этих оленей через гору позади них километра полтора или три, а они там паслись. Нужно постоянно сокращать численность этих больших самцов и всё такое, иначе стадо раз-

делится. Это то же самое, что разведение скота и, вообще, чего угодно; дикая живность для нас ничем не должна отличаться. Это не мишень. Если хотите пострелять по мишеням, есть охотничьи угодья, где можно по ним стрелять. Верно. Позор — убивать так безжалостно и бессмысленно. Это грех, это безбожно.

⁸⁶ И я насчитал сто двадцать три выстрела — они стреляли как из пулемёта, с плеча. И на следующее утро Брат Бэнкс Вудс поднялся со мной на гору, и я насчитал девятнадцать луж крови. Это никакие не охотники! Большое животное можно подстреливать определённым образом, можно вонзить пулю так глубоко, чтобы оно умерло. А они просто строчили: “Бах, бах, бах!” Застрелили одного, потом другого. Конечно, они погибнут. И что будет... Когда у них начнётся жар, если их найдёшь, они уже непригодны, они сразу гниют. И стервятники, койоты и так далее съедят их. Девятнадцать луж крови — большие самцы, вот *такие* здоровые копыта, и кровь растекалась на пол метра из их ран от этих выстрелов. Такому негодяю вообще не должны разрешать держать оружие в руках. Верно. У него ума не хватает правильно обращаться с оружием. О-о, это ужасно, грешно поступать таким образом.

⁸⁷ Это ужасно, но таковы американцы. Канада, дорогие люди из Канады: если Америка будет так продолжать, то Канада вскоре опустится так же, как Америка. Побудьте где-нибудь недалеко от границы с Канадой и почувствуете эту американскую атмосферу. Эта Америка — это не страна, а проститутка. Это точно, и она станет ещё хуже. Ей наступает конец. В Библии говорится о её гибели, рассказывается, что с ней будет. Америка — опустившаяся, испорченная, мерзкая, негодная. Совершенно верно. Она была великой страной. Она несла Евангельскую Весть. Почему же она становится такой? — Потому, что она отвергла Евангельскую Весть и отвергла Истину. Она в ужасном состоянии. Она получит по заслугам, не волнуйтесь. Я увидел это в видении как **ТАК ГОВОРИТ ГОСПОДЬ**. Это уже не за горами. Она поплатится за свои грехи.

88 Когда Америка была ещё Америкой, это была великая страна. Величайшей из всех, известных в мире со времён Израиля, была Америка, но теперь она совсем осквернилась. Она отвергла Послание. Она приняла одно только... Теперь она стала... Вы видите, в каком она сейчас состоянии. Всем это известно из последних выборов, это показывает её духовное состояние. Угу. Она не знает.

89 Так вот, эти старцы, восседающие на престоле с Его венцом. Итак, 5-й стих, начнём.

И от престола исходили молнии... громы... гласы, и семь светильников огненных горели перед престолом, которые суть семь духов Божиих.

90 О-о, как мне это нравится! А вам? [Собрание говорит: “Аминь”.— Ред.] О-о, я себя сейчас чувствую так, будто одел пиджак, который мне тютелька-в-тютельку, знаете. Я просто... Когда... О-о, конечно, я имею в виду духовный пиджак. Хорошо.

... от престола...

91 Давайте поговорим несколько минут об этом Престоле. Это был не Престол милости [Брат Бранхам восемь раз стучит по кафедре—Ред.], Престола милости не стало. Больше нет милости, он без милости. Как же мы будем... Как же судейское место будет судейским местом Христа, местом правосудия на суде белого Престола? Разве тогда будет милость? — Не будет явлено нисколечко милости. У Престола суда можно кричать: “Помилуйте!” — пока голос не сорвёшь; это всё равно, что кричать где-нибудь на воздух, потому что милости больше не будет.

92 Сейчас день милости! [Брат Бранхам четыре раза стучит по кафедре—Ред.] Так вот, давайте ненадолго обратимся к Ветхому Завету и выясним, что такое милость. Обратимся и посмотрим, что произошло с этим Престолом. Этот Престол, конечно, является судейским местом. И по... сегодня есть милость потому,

что Престол милости окроплён искуплением — Кровью. И пока Кровь находится на судейском месте, тогда это уже не осуждение, а помилование, потому что Некто умер, чтобы отвести осуждение. Если вы понимаете это, скажите: “Аминь”. [Собрание говорит: “Аминь”.] То, что Кровь находится на Престоле милости, показывает, что Некто умер для того, чтобы отвести осуждение. Но когда Церковь будет восхищена, Престол милости станет Престолом суда.

93 В Ветхом, а также в Новом Завете: “И святилище. . .” Это где присяжные — в святилище, судья в кресле в святилище. . . Так вот, это судейское место и святилище наполнились дымом. Что это было такое? — Как на горе Синай: суд. Милости на Престоле Божьем не осталось. Бог будет судить мир без милости. Кто из вас это знает? [Собрание говорит: “Аминь”.—Ред.]

94 В тот день Он признает только одно. Что же? — Кровь. Только она могла умиротворить разгневанного Бога.

95 Адам и Ева сделали опоясание ничем не хуже того, что могли бы сделать любые методисты, баптисты, пресвитериане или пятидесятники, оно покрывало их наготу. Но через него Богу было видно всё насквозь, поэтому Он убил что-то и взял мёртвые кожи. . . кожи умершего животного, и покрыл их. Кровь должна была занять их место. Она не подпустила Его гнев. Он увидел кровь и отступил, потому что кто-то пролил свою жизнь. О Боже!

96 Только подумайте! Единственное, что закроет Богу доступ — это Кровь. И Его не подпустит только одна Кровь — Кровь Его Собственного Сына. Когда Он увидит, что это Кровь Его Собственного Сына, Он не тронет, потому что это дар, который Бог дал Своему Сыну, чтобы искупить тех, кого Он предугадал, и она не даёт Богу свершить Свой суд. Но когда эта Кровь будет убрана, и все предугаанные будут созваны в это драгоценное Тело, Его Церковь приготовится и вознесётся, тогда на людях будет Божий гнев.

97 О-о, брат, ни за что не хочу Там предстать. Пусть меня расстреляют из пулемёта, пусть меня разрежут на кусочки, пусть меня перепиливают по сантиметру, пусть что угодно делают (как в клятве “Рыцарей Колумба”), пусть распорют мне живот и будут сжигать во мне серу и всё такое, и отрежут мне руки и ноги — что бы ни было, но я ни за что не хочу предстать перед Богом на том суде белого Престола.

98 О-о, я хочу преподнести вот *этот* маленький престол перед судилищем Христа и принять Его Кровь.

Не с чем мне прийти к Тебе, Господь.

Другой не знаю я,
О, ничто, лишь Кровь Иисуса. (Ничего
другого я не знаю.)

Опору, надежду мне дарит
О, ничто, лишь Кровь Иисуса.

99 Неудивительно, что песни Эдди Пруитта не получили признания. А он был Христианином, стойким Христианином. Люди не хотели покупать его песни. Однажды он сказал: “Когда-нибудь я напишу такую, которую они примут”. (А людям хотелось, чтобы в религиозных песнях было что-нибудь более современное.) Однажды Святой Дух осенил его, он схватил перо и написал:

Народ и Ангелы да чтут
Христа Царя всего.
Корону пусть Ему несут,
Венчайте все Его.

Ведь стою я на Скале Христа,
В других основах лишь песок.
В других основах лишь песок.

100 Будь то церковь, будь то друг, будь то враг, будь то страна, толи это богатства, толи это нищета, толи это добро или что бы

то ни было — в других основах лишь песок. Только так, всё это, в конце концов, пройдёт. Но:

Стою я на Скале Христа [Брат Бранхам
три раза стучит по кафедре—Ред.],
В других основах лишь песок. (Имейте
это в виду.)

101 Обратите внимание. Давайте обратимся к Левита 16 и прочитаем в начале, в самом начале Библии, из законов левитов и посмотрим тут в Левите... Левита, 16-й главе, и начнём с 14-го стиха 16-й главы. О-о, я... я люблю разбирать такие вещи, не спеша, рассматривать их. Левит четыр-... вернее, Левит 16:14.

*И возьмёт крови телъца и покропит пер-
стом своим на престол милости [Синод. пер.
“крышку”—Пер.]...*

На престол милости. Смотрите внимательно, мы потом углубимся в это.

... на восток... [Синод. пер. “спереди”—Пер.]

102 Не забудьте этого слова “на восток”. Откуда придёт Иисус? — С востока на облаке Славы. Где восходит *солнце*? — На востоке. Где взойдёт *Сын*? — На востоке. Как располагался престол милости? — В сторону востока. Почему я сделал так, чтобы вы сидели в *эту* сторону? — В сторону востока. Почему? — Алтарь стоит на восточной стороне. Мы увидим это немного погодя, как прекрасно... Я всё это нарисую. Я просил, кого только мог, приносить с собой бумагу и так далее, чтобы срисовали эти чертежи через несколько минут. Хорошо.

... покропит... на восток [Синод. пер. “спереди”—Пер.] и пред крышкою, семь раз покропит кровью с перста своего.

103 О-о, как это прекрасно! “Семь раз на восток”. Что это значит? — Что Семь Периодов Церкви будут покрыты Кровью. Аллилуйя! Крови Иисуса Христа предостаточно на вчера, на сегодня и навеки и на каждый период, для спасения всех грешников, исцеления всех больных людей, свершения всех чудес, всех знамений: “Семь раз”. В те далёкие времена, в Ветхом Завете, за тысячу четыреста девяносто лет до прихода Христа — только подумайте! Символ.

... семь раз будет...

И заколет козла... жертву за грех за народ, и внесёт кровь его с... за завесу, чтобы сделать с кровью его то же, что делал с кровью тельца... покропит ею на крышку и пред крышкою, —

И очистит святилище от нечистот сынов Израилевых и от прегрешений их, во всех грехах их. Так должен поступить он и со скиниею собрания, находящуюся у них, которая среди нечистот их.

104 Что это было такое? — Престол милости на ковчеге, где они склонялись на колени. А внутри ковчега было что? — Закон. А закон... нарушение одной заповеди влекло за собой смерть без милосердия. Но для того, чтобы была явлена милость, на жертвеннике должна была находиться кровь. Они окропляли престол милости [крышку ковчега—Пер.]. А престол милости — это алтарь, где склоняешься на колени и просишь милости. Не дай Бог, если мы заберём его из наших церквей — тот старомодный алтарь, где человек может встать на колени и взывать к Богу о милости. А милость обильно и свободно растекается из Крови Господа Иисуса. Так вот, милость тут тоже есть, это престол милости.

105 Но обратите здесь внимание, тут уже не Престол милости, потому что Там были молнии и гром, и голоса. При помиловании нет никаких молний и громов. Это суд.

106 Давайте обратимся к Исходу, 19-й главе Исхода, к 16-му стиху. Исход, 19-я глава Исхода и давайте начнём с 16-го стиха.

На третий день... (Послушайте, что... когда Бог взойшёл на гору Синай.)

На третий день при наступлении утра, были громы... молния, и густое облако над горою, и трубный звук весьма сильный... (Что такое трубный звук? — Это Архангел.) ... *и вострепетал...* (Слушайте.) ... *вострепетал весь народ, бывший в стане.*

107 Суд! Фью! Их стан двигался, и Бог дал им благодать, чтобы обеспечить их в странствии, но они потребовали закон. Они... Бог хотел, чтобы они были межденоминационными, а им захотелось создать из этого деноминацию, чтобы им было о чём поспорить, вместо того чтобы просто следовать за Богом и жить под Его правосудием, под Его силой. Благодать усмотрела пророка, благодать усмотрела искушение (агнца), благодать усмотрела все эти вещи, тем не менее, они захотели суда. Им захотелось самим что-нибудь сделать.

108 Бог сказал: “Собери их, они у Меня узнают, что это такое. Я покажу им, что это такое”. Читайте. Слушайте. И трубный звук становился всё громче и громче, пока не потряс землю. Вы видите, что такое суд. Я такого не хочу. Я хочу милости.

109 [Брат Фред спрашивает: “Брат Бранхам?”—Ред.] И... [“Брат Бранхам?”] Да. [“Где находится то место Писания, то последнее место, которое ты прочитал?”] Это Исход, шес... 19-я глава и 16-й стих, Брат Фред — Исход 19:16.

110 Так вот, обратите внимание, 17-й стих.

И вывел Моисей народ из стана в сретение Богу... (Ого! Я хочу встретиться с Ним мирно, а не в таком виде.) ... *и стали у подошвы горы (вдали).*

111 Помните, вокруг горы провели черту. Даже если бы корова прикоснулась к той горе, она должна была сразу же погибнуть, нельзя было входить в Присутствие Божье.

И... Бог... И вывел Моисей народ...

112 Теперь 18-й стих, следующий стих.

Гора же Синай вся дымилась от того, что Господь сошёл на неё в огне... (Просто дымилась и пылала, как печь.)

113 Как Он сошёл? — Не в Своей Славе Шекина, но во гневе Своих судов.

... и восходил от неё дым, как дым из печи, и вся гора сильно колебалась; (Брат, я не хочу там оказаться.)

И звук трубный становился сильнее и сильнее. Моисей говорил, и Бог отвечал ему голосом. (Моисей говорил, а не люди; они всюю тряслись.)

И... И сошёл Господь на гору Синай, на вершину горы, и призвал Господь Моисея на вершину горы, и взошёл Моисей.

И сказал Господь Моисею: сойди и подтверди народу, чтобы он не порывался к Господу видеть Его, и чтобы не пали многие из него.

114 [Пробел на плёнке—Ред.] Люди сидят в конце церкви и смеются над человеком, говорящим языками или танцующим в Духе — им конец, похулили Святого Духа, обречены навсегда. “Кто скажет слово против Святого Духа, тот никогда не будет прощён ни в этом мире, ни в будущем”! Не глазейте, уставившись на Него. Держитесь от Него подальше или же примите Его.

115 Лучше не будем об этом месте Писания. Хм-хм. Прочитайте его дальше, всё остальное, посмотрите, что сказал Бог. А народ

сказал: “О-о, Моисей, ты говори. Пусть Бог больше не говорит. Теперь мы жалеем, что попросили этого”. Видите? “Ты говори нам, Моисей. Если Бог будет говорить, мы все умрём”. Видите, Бог совершил искупление.

116 Так вот: “Голос от Престола”. Обратите внимание на этот Престол: “Перед Престолом было семь звёзд”, — голос звёзд. “Голоса”. Видите, там был не один, здесь в Откровениях 4 или 5 мы видим:

И от престола исходили молния... громы и гласы...

Не один голос, а *голоса* — множественное число. Что это означает? — Бог говорит к Церкви, отражая Себя через семь Духов. Когда говорит истинный помазанник Божий, это Голос Божий. Отвергнуть его значит сдвинуть светильник. Понимаете? “Голоса”, голос Семи Периодов Церкви (вот *здесь* в углу), голоса говорят с громом и молнией.

117 В наше время люди такие: “Ну, мы против того, чтобы за кафедрой упоминали слово ‘ад’.” О-о, Боже мой! Такие... Ба! М-м! Нам нужны мужи Божьи, мужи, которые не станут колебаться.

118 Не все могут быть проповедниками, но у вас есть голос. И если вы не можете сказать людям проповедь... Если вы проповедник, то вы призваны проповедовать за кафедрой. Если нет, то вы всё равно проповедник [Брат Бранхам шесть раз стучит по кафедре—Ред.], но покажите людям проповедь своей жизнью. Пусть ваша проповедь претворяется в жизнь, а это Голос Божий, который навлечёт позор на отвергающих это. Люди скажут: “Никто не может придрататься к его или её жизни. Они милые, живут... Они... Если где и есть человек Божий, так это тот мужчина или та женщина”. Видите? Живите своими проповедями. Не пытайтесь их проповедовать, если вы не призваны быть проповедником. Всё равно запутаетесь и всё испортите, и запутаете людей, и не будете знать... Вы... вы же погубите их и себя тоже. Просто живите своей проповедью.

119 Проповедник призван говорить её, а также жить ею. Если вы не можете ею жить, тогда прекратите проповедовать. Но вам полагается жить своими проповедями.

120 Ладно, здесь были “голоса”. О-о, как нам в Джефферсонвилле нужны тысячи живых голосов, гром Божий, гремящий с нежностью и святостью, чистотой, неосквернённой жизнью, живущий сегодня на земле без порока. Так точно, настоящие Христиане — это гром против врага. Дьяволу неважно, как громко вы можете кричать, дьяволу неважно, сколько вы можете прыгать, сколько вы делаете *это* или восклицаете. Но дьяволу невыносимо видеть освящённую, святую жизнь, посвящённую Богу; можешь говорить ему что угодно, обзывать его как угодно, а он всё равно будет любезным и будет шагать вперёд. О-о, вот это да! Это его откидывает, вот это гром, который потрясает дьявола.

121 Точно как... “Ну, — вы скажете, — если бы он проповедовал, как Билли Грэхам или Орал Робертс, или ещё какой-нибудь великий влиятельный оратор, то он был бы...” О-о, нет! Иногда дьявол просто смеётся над этим. Он вообще не обращает на это никакого внимания. Можете набраться какой угодно теологии... теологии и получить семинарское обучение — дьявол просто сидит, откинувшись, и смеётся над этим. Но когда он видит эту жизнь...

122 Взгляните на тех учеников в тот день с одержимым ребёнком-эпилептиком, твердили: “Выйди из него, дьявол! Выйди из него, дьявол! Выйди из него, дьявол!”

123 Дьявол посиживал там, говоря: “Ну вы и опозорились! Видите, чем вы занимаетесь? Иисус сказал вам, Он поручил вам изгонять меня, а ни один из вас не может этого сделать”.

124 Но, брат, когда они увидели, что Он идёт, спокойно (Угу. О-о, вот это да!), Ему не надо было ничего говорить. Тот бес сразу перепугался. Он знал, что ему придётся уйти (верно), потому что пришла Жизнь, не только проповедь, но Жизнь. Сказал: “Выйди из него”. О-о, вот это да! Этого хватило. Спокойно, Он

знал, о чём говорил. Он знал, что делал.

125 Так вот, “голосá”, голоса семи труб... вернее, голоса семи звёзд, семи посланников. Но теперь смотрите:

*...и семь светильников... перед престолом,
которые суть семь духов Божиих.*

126 “Семь светильников”. Давайте тут немножко нарисуем [Брат Бранхам рисует на доске—Ред.]: Престол, святилище, собрание. Вот *здесь* было один, два, три, четыре, пять, шесть, семь — семь звёзд, семь светильников, семь посланников, семь Духов. Это вовсе не означает, что Бог находится в семи Духах, но семь проявлений того же Святого Духа.

127 Где Святой Дух? [Брат Бранхам обращается к рисунку на доске—Ред.]— *Здесь* у Престола, светит в каждом церквопериоде. *Этот* церквопериод отражает голоса Божьи в *эту* сторону — Иисус Христос вчера, сегодня и во веки Тот же. Видите? Семь... Там были голоса и семь светильников *огненных*, семь Духов... “которые суть семь Духов Божьих”.

128 Помните, как пару воскресений назад мы разбирали это — большой алмаз? Но он шлифуется с разных сторон, чтобы в нём отражался огонь и свет. Вот таким образом: “Иисус Христос является началом творения Божьего”, — Откровения 1. Верно? Так когда же был сотворён Бог? — Он является началом творения Бога. А Бог Вечен. Правильно? [Собрание говорит: “Правильно”.—Ред.] Но когда Бог был сотворён, когда младенец был зачат в утробе матери, девы, и внутри неё начали развиваться эти клетки, чтобы она потом родила этого младенца — это было началом Божьего творения: “Ибо Бог стал плотью и обитал среди нас”, — и стал *Эммануилом*, “Богом с нами”, началом творения Божьего.

129 Тогда в этом великом Драгоценном Камне, Который появился из праха... Потому что Он был создан из праха. Верно? [Собрание говорит: “Аминь”.—Ред.] Он ел пищу, как я; Он ел пищу, как вы. А это тело — из праха, Он стал кальцием, поташом, нефтью,

космическим светом, но в Нём обитал Вечный Свет! Неудивительно, что мудрецы сказали звезде: “В Свет Христа ты нас ве-ди”.

130 Те просто отражали Свет от того совершенного Светила. А Он и был совершенным Светом Божьим, началом творения Божьего. Так вот, там Он был. . .

131 Как же Он мог отражаться через Свои земные звёзды (после того как мудрецы увидели Его на небе), которые стали служебными духами здесь на земле? — “Он был изъязвлён (большой Алмаз был отшлифован) за грехи наши, мучим за беззаконие наше, наказание мира нашего на Нём, Его ранами мы были исцелены”. Что же Он делал? — Отражал.

132 Любой человек, утверждающий, что он слуга Божий, отрицающий Божественное исцеление и Его силу [Брат Бранхам три раза стучит по кафедре—Ред.], не получает Света от этого Алмаза, не получает Света от этого Престола, потому что Он отражает, что Он вчера, сегодня и во веки Тот же. Угу. Через семь звёзд и Семь Периодов Церкви.

133 О-о, хвала Богу! Думаю, что служителю присуще поклоняться Богу с кафедры с благодарением, хвалой, честью и силой. О-о, как реально, моя душа так трепещет, что мне хочется кричать, бегать и прыгать что есть сил, потому что внутри у меня есть Нечто, что изменило меня; я уже не такой, как прежде. Я не такой, каким я должен быть, и не такой, каким я хочу быть, но я знаю, что я изменился и не такой, каким был раньше. Что-то случилось, что-то произошло.

134 И стою здесь, и вижу это Вечное Слово, перенёсшее все бури. Когда пытались сжигать Библии и всё такое, Она всё равно сохранилась, потому что в Ней сказано: “Небо и земля пройдут, но Моё Слово не пройдёт”.

135 Сейчас недалеко от Чикаго в одну. . . в одной церкви на кафедре лежит Библия. Ещё до первой мировой войны у одного миссионера была. . . Один парень стал обращённым, и он захо-

тел подарить Библию этому миссионеру, сказал: “Я не могу тебе дать эту, моя мать дала мне её”. Сказал: “Когда я приеду домой, я пришлю тебе другую”.

136 Он отправился обратно по морю, и немецкая подводная лодка взорвала корабль. От него не осталось ни кусочка. И через два года где-то на берегу люди увидели плавающий ящик. Некоторые подумали, что это, возможно, из утонувшей утвари, так что они вытащили ящик и открыли его (два парня на прогулке). И там (единственное, что уцелело) была та Библия, которую он отправил миссионеру. Она лежит сегодня в методистской церкви недалеко от Чикаго. “Небо и земля пройдут, но Моё Слово не пройдёт”.

137 Во время наводнения здесь в 1937 году эта старенькая церковь, когда в ней был ещё земляной пол и так далее. . . Мы могли проплыть над её крышей на. . . на вёсельной лодке. Наводнение усилилось, и в тот вечер, когда я проповедовал Евангелие, я оставил свою Библию открытой на кафедре, когда уходил домой. Предсказывая, что будет наводнение, я сказал: “Я увидел, как было отмерено шесть метров и шестьдесят сантиметров здесь на улице Спринг”.

138 Пожилой Брат Джим Уайзхарт и другие смеялись надо мной. Помнишь это, Брат Джордж? Я сказал. . . Он. . . он сказал: “О-о, Билли, в 84-м году на улице Спринг было только около пятнадцати сантиметров”.

139 Я сказал: “Я видел, как человек спустился с неба, взял измерительную трость и опустил её в воду на улице Спринг, сказав: ‘Шесть метров, шестьдесят сантиметров’.”

Он сказал: “Ты просто разгорячился”.

140 Я ответил: “Я не разгорячился. [Брат Бранхам четыре раза стучит по кафедре—Ред.] Это ТАК ГОВОРИТ ГОСПОДЬ”.

141 Спросите их, сколько было метров на улице Спринг — шесть метров, шестьдесят сантиметров, с точностью до сантиметра. Точно.

142 И та старая Библия, где я проповедовал в тот вечер... Пошёл дождь, сюда прорвалась вода и всё такое, и эта старая церковь... Скамейки поднялись до самого потолка, Библия поднялась до самого потолка, оставаясь здесь на плаву, когда поднимался уровень воды. Кафедра поднялась кверху. Потом они опустились, и все скамейки стали обратно на то же самое место, и Библия всё лежала на том же самом месте, и при таком количестве воды по-прежнему была открыта на той же главе, на том же месте!

143 “Небо и земля пройдут, но Моё Слово никогда не пройдёт”.

144 А та Библия плавала в солёной воде два года, и ни слова в Ней не расплылось. Божьи Слова истинны. Аминь.

145 Я помню, как после этого пожилой Брат Джим Уайзхарт был так доволен этим, что каждый раз, когда у него в руке начиналась боль... У него было что-то не в порядке; когда ему исполнилось примерно семьдесят пять лет, у него появился ревматизм. *Здесь* начинало болеть, он бежал за Библией, открывал Её и клал на то место. Боль начиналась в другом месте. Однажды я приехал туда, а он так обложился Библиями, что Брата Джима уже было не видно, он был весь в Библиях. [Собрание смеётся—Ред.] Он сказал: “Это Божье обетование!” Вот так.

146 “Небо и земля пройдут, но Моё Слово никогда не пройдёт”.

147 Помню, как этот старина заходил ко мне. И здесь нет никого из его родных, не думаю. И я немножко помогал ему, знаете, потому что он был пожилым, и ему были нужны деньги, и он приходил. Он сказал... Однажды я уезжал в Канаду, развернулся, только вышел из ворот, а он сказал: “Билли, сын мой, в один прекрасный день ты вернёшься, и старый дядя Джим уже не будет таскаться по этой дороге”. Это был последний раз. Когда я был в Канаде, я получил телеграмму — он умер там на руках у Сестры Морган. У него был сердечный приступ, и его отвезли в больницу, взглянул на неё и отошёл.

148 Сестра Марджи, она сегодня здесь? Она обычно приходит.

Вы все знаете. Один из известных случаев заболевания раком, в той баптистской больнице она умирала семнадцать лет назад (в медицинском. . . в клинике это зафиксировано), умирала от рака семнадцать лет назад. Она живёт в 412-м доме на проспекте Ноблок, работает тут в больнице медсестрой. “О-о, благодать, спасён тобой!”

149 Джим Том Робертсон, адвокат в Луисвилле, мы все знаем Джима Тома. Именно это побудило его поверить в это Послание, он поехал туда. А его отец — один из начальников медицинского персонала в той больнице. Он поехал и расследовал, чтобы проверить, правда это или нет. И она умирала от рака, была признана безнадежной, и её отправили домой, и по всем своим данным они считали её уже мёртвой. И его отец расследовал это дело, и всё оказалось правдой. И Джим Том сказал: “Это ложь, она сейчас сидит прямо здесь. Я могу отвести тебя к ней”.

150 О-о, Он. . . Он реальный Бог, правда? [Собрание говорит: “Аминь”.—Ред.] Я так рад, что Он не смотрит на наши ошибки, а вы? [“Аминь”.] Побуждает нас любить Его от всего сердца.

151 Престолы, молнии. Что? Семь светильников или с. . . светильников или семь звёзд, названных семью Духами, что означает про. . . семь проявлений Святого Духа в Семи Периодах Церкви — это семь престолов милости для людей. [Брат Бранхам обращается к схеме—Ред.] Вот они — семь престолов милости, семь престолов, семь церквей, семь звёзд, семь проявлений, семь Духов, семь светильников. О-о, вот это да, Бог так совершенен! Каждый. . .

152 Даже в закономерности чисел Библии, закономерность чисел Библии — это самое безошибочное, что только есть на земле. В закономерности чисел Библии от Бытия до Откровений не найдёте ни единой ошибки. В любой другой написанной литературе найдёшь изъян, не прочитав и трёх стихов, а в Библии — нет.

153 Более двухсот лет пытались добавить хоть одну фразу к

молитве “Отче наш” или отнять от неё фразу. Она совершенна. К ней уже не добавишь и не отнимешь. Они думали, что немножко прихорошат молитву. Попытались вплести и вставить в неё *то* да *сё*, или отнять что-то от неё — просто что-то не то. Видите, она совершенна. Все Божьи пути совершенны.

154 Поэтому мы несовершенны, но Он сказал: “Итак, будьте совершенны, как совершенен Отец ваш Небесный”. Как мы можем стать такими? — Через драгоценную Кровь Иисуса Христа, забыть про самих себя и просто жить в Нём. Вот так-то. Как это драгоценно!

155 Хорошо, теперь 6-й стих, если успеем его разобрать: “Семь светильников”.

И перед престолом море стеклянное, подобное кристаллу; и посреди престола и вокруг престола четыре животных, исполненных очей спереди и сзади.

156 О-о, вот это да! Взгляните на это: “Животные, исполненные очей, исполненные очей спереди и сза-...” Так, подождите. Все...

... перед престолом море стеклянное, подобное кристаллу; и посреди престола было четыре... и вокруг престола четыре животных, исполненных очей спереди и сзади.

157 Так вот, “море стеклянное”. [Брат Бранхам обращается к рисунку на доске—Ред.] Те, кто будет. . . Я. . . Этот символ много не займёт, но я хочу немножко тут стереть. Так вот. Итак, сейчас давайте немножко проштудирuem. Символ стеклянного моря был в прежнем храме, потому что Бог повелел Моисею построить на земле такой храм, какой он видел на Небесах. Всем это известно. Хорошо.

158 И я хочу тут кое-что начертить. [Брат Бранхам обращается к

доске—Ред.] Скажем, *здесь* был ковчег в Ветхом Завете. Хорошо, следующее, этому было название Святое святых. А потом *здесь* стоял жертвенник, это называлось святилищем. И прямо перед этим было так называемое медное море. Другими словами, это было то место, где жертвы. . . [Брат Бранхам пишет на доске.] . . . жертвы омывались, омывались здесь, прежде чем их приносили на жертвенник, на бронзовый жертвенник или медный жертвенник, где сжигалась жертва.

159 Так вот, хотелось бы сейчас рассмотреть, где. . . где он находился. Итак, вот, в. . . это стеклянное море находилось перед Престолом и перед святилищем. Просто. . . Итак, запомните, семь золотых светильников располагались *здесь* [Брат Бранхам рисует на доске—Ред.], вот *так*, и дальше стоял умывальник. Видите? Так вот, именно от них идёт свет из святилища вот *сюда*. Итак, если вы. . . Вам не обязательно это записывать, если только вы хотите, но это. . . Я сам нарисовал ещё кое-что, о чём я хочу с вами поговорить. Но вот (видите?), это называлось медным морем, оно было не такое уж и большое, оно занимало в храме приблизительно такое место. Оно стояло примерно так, как вот *здесь* — медное море, это был умывальник, сделанный из меди, где омывались жертвы. Прежде чем жертвы сжигались или принимались, их нужно было *омыть*.

160 О-о, это уже само по себе целая проповедь. О-о, вот это да! Ведь это. . . ведь это просто. . . Это просто поразительно — “омыты”. Прежде чем Бог примет какую-либо жертву, она сначала должна быть *омыта*! Как? — Не эмоционально, но омыта Словом.

161 Так вот, можно было бы обратиться в прошлое и рассмотреть то, что тот еврейский раввин. . . Когда я говорил проповедь об очистительных водах, о рыжей телице, о водах, которые хранили, что из них делали очистительную воду. . . И для того, чтобы нам прийти к Богу с истинной верой, сначала мы должны пройти очистительные воды. Так точно. Нужно прийти посредством чего? — Слова.

О-о, подождите, давайте ещё поговорим об этом, чтобы вы все это усвоили. Итак, начните мыслить духовно. Перестаньте быть воинственно настроенными и начинайте уже мыслить духовно, потому что тут кое-что будет высказано. “*Омывались* для того, чтобы быть принятыми у жертвенника”, — сначала должны *омыться* очистительными водами.

162 Так вот, быстренько откройте со мной Ефесеянам 5, не закрывайте то место и перелистайте всего несколько страниц назад к 5-й главе Ефесеянам, 26-му стиху.

Чтобы освятить её, очистив... (Он говорит о Церкви.)

163 Видите? Давайте я возьму чуть выше. Обратимся, наверно, к 21-му стиху, пока вы следите.

Повинуйтесь друг другу в страхе Божием.

164 “Повинуйтесь”. Собрание, повинуйтесь своему пастору. Пастор, повинуйся своему собранию. Если появляется какая-то группировка, не занимай ни чью сторону, повинуйся всему собранию. Собрание, если среди вас появляется какая-то группировка, повинуйтесь своему пастору в страхе Божьем. Видите? О-о, брат! М-м!

Жёны, повинуйтесь своим мужьям, как Господу. (Потому что он и есть ваш господин.)

165 Кто из вас, женщин, это знает? Совершенно верно. В Библии так сказано с самого начала. Так остаётся и до сих пор.

Жёны, повинуйтесь своему мужу, как Господу.

Потому что муж есть глава жены, как и Христос глава Церкви, и Он же Спаситель тела.

166 Так и муж. Вы должны знать это, женатые люди и взрослые, или дети, которые достаточно взрослые, чтобы знать о жизни. Хорошо.

... как Господу.

Потому что муж есть глава жены, как и Христос глава Церкви, и Он же Спаситель тела.

Но как Церковь повинуется Христу, так и жёны своим мужьям во всём.

Мужья, любите своих жён, как и Христос возлюбил Церковь и предал Себя за неё...

Не унижайте её. Если вы так поступаете, то вы негодный муж. Это так.

Чтобы...

167 Послушайте, вот оно. Усвойте это.

Чтобы освятить её, очистив баню водною посредством... [Собрание говорит: "...Слова".—Ред.]
(М-м!)

168 Значит, каждый поклоняющийся, получающий доступ к *этому*, должен прийти посредством Слова. Очень многие приходят другим путём. Я не против рассказов и прочего о том, как мать умерла много лет назад и ждёт вас на Небесах. Это звучит неплохо *после* того, как было применено Слово. Многие люди приходят к алтарю потому, что они хотят встретиться со своей матерью на Небесах. Это хорошо, так должно быть, но к алтарю приходят вовсе не по этой причине. Вы приходите к алтарю, исповедуя свои грехи, потому что Христос умер вместо вас, по Слову.

169 Значит, любые жертвы, приносимые не по Слову, не принимаются. Правильно? [Собрание говорит: "Аминь".—Ред.] (О-о, брат, мне не хочется этого говорить. Нет, мне не хочется этого говорить. Простите меня за такие слова.) Вот почему в Библии

написаны Деяния 19: “Приняли ли вы Духа Святого с тех пор, как уверовали?”

170 Они ответили: “Мы не... есть ли...”

171 Спросил: “Тогда как же вы крестились?” Почему не вошли сюда? [Брат Бранхам обращается к рисунку на доске—Ред.] Они пришли каким-то другим путём, но только не по Слову. Ответили: “О-о, мы исполнили формулу, мы крестились у Иоанна”.

172 Он сказал: “Это не годится. Иоанн крестил только к покаянию, а не для прощения грехов”.

173 И когда они это услышали, они перекрестились. Зачем? — По Слову. “Омыты водами Слова”. В Слове сказано: “Имя Иисуса Христа”. Всё остальное, что к этому добавляется — ложно.

174 Так вот, мой дорогой брат, я знаю, что это также и записывается. Не возмущайтесь. Позвольте сказать это с благочестивой любовью. Наступил тот час, когда я больше не могу молчать обо всём этом, Пришествие слишком близко. Понимаете? “Троебожие — от дьявола”. Я говорю ТАК ГОВОРИТ ГОСПОДЬ. Посмотрите, откуда это взялось. Это появилось с Никейского Собора, когда стала править католическая церковь. Слово “троица” нигде в каноне Библии даже не упоминается. И что касается трёх богов — это из ада. Есть один Бог. Совершенно верно.

175 Так вот, тогда вы спросите: “Ты считаешь, что все те люди, которые являются троебожниками — из ада?” Никак нет. Я считаю, что они Христиане. Но, брат, наступил тот час, когда оказывается, что они искренно заблуждаются.

176 Пусть любой человек где угодно, когда угодно, желающий поговорить на эту тему, приедет ко мне. Любой служитель, епископ, архиепископ — кем бы вы ни были (а это записывается, пойдёт по всему миру): я прошу с братской любовью, чтобы любой человек, который слышит меня на этой плёнке в любой точке мира, пришёл ко мне и показал мне хоть одно место Писания или один абзац в истории (достоверной истории), где кто-либо когда-нибудь крестился во имя Отца, Сына и Святого Духа до того,

как была организована католическая церковь — и я изменю своё учение. Всех людей до единого крестили в Имя Иисуса Христа. И мои дорогие братья, ваши глаза ослеплены, и вы не видите всего этого. Молитесь, чтобы Бог дал вам Свет.

177 Так вот, если у вас есть место Писания в подтверждение этого, то я буду ждать вас или вашего звонка. Угу. Вы... вы... После прослушивания этой плёнки вы будете умышленно жить в духовном неведении, если не возразите мне по этому вопросу. Если вы хотите узнать, что Свет, а что тьма, давайте спросим у Бога. Запомните, я говорю ТАК ГОВОРИТ ГОСПОДЬ. Если вы верите, что я — Его слуга... А если бы это было не по Слову, то это было бы неправильно. Значит, если это не по Слову, то вы обязаны прийти и поправить меня. Хм-хм. Посмотрим, что выйдет. Это заблуждение.

178 Я считаю, что многие тысячи троебожников, верующих в трёх богов, спасены, потому что они знают только своё и не больше. Мы подойдём к этому позже по ходу проповеди.

179 Так вот, не надо останавливать плёнку и выходить из помещения, братья-троебожники, послушайте. Но просто посидите спокойно несколько минут. Вы в долгу перед собой. Вы в долгу перед своим собранием. Понимаете? Не прекращайте брать плёнки, слушайте их дальше. Исследуйте это по Слову и проверьте, так это или нет. В Библии сказано: “Всё испытывайте”.

180 Я знаю, что это непопулярно, так было и с Иисусом, с Посланием всегда так было. Вы любили меня, когда я приезжал и исцелял среди вас больных и страдающих. Вы считали, что это великолепно — большие толпы и церковь увеличивалась. И Иисус делал то же самое, пока однажды Ему не пришлось заговорить об Истине. И когда Он это сделал, даже семьдесят отвернулись от Него. И Он повернулся к остальным, к двенадцати, и спросил: “Вы тоже уйдёте?”

181 И Пётр высказал эти замечательные слова: “Господи, к кому нам идти? Ведь только Твои Слова Вечны”.

182 И только Божье Слово Вечно. И найдите мне где угодно, чтобы Бог говорил кому-нибудь креститься во имя Отца, Сына, Святого Духа.

183 Обратитесь к Матфея 28:19, “Отец, Сын и Святой Дух”, где Матфей сказал: “Итак, идите и научите все народы, крестя их во имя Отца, Сына, Святого Духа”. И если кто-то считает, что Отец, Сын, Святой Дух — это имя, это говорит о том, что ему не хватает образования. Это семиклашка говорит такое епископам, слушающим это! Отец — это не имя, Сын — не имя и Святой Дух — не имя. Это наименования, относящиеся к Имени Отца, Сына, Святого Духа, Которое есть Иисус Христос.

184 Запомните, это не со злостью, это говорится с любовью и благочестивым уважением, с любовью и озабоченностью обо всём Теле Христовом, к которому меня приглашали мои братья из троебожников (и по всему миру) приезжать и проповедовать в их собраниях. Но я никогда этого не упоминаю, когда я среди вас; я хочу быть...если только вы сами меня не попросите, и я пойду с вами в пасторат и поговорю с вами об этом. Но если для вашего собрания, то это вызовет переполох. Это вам нужно получить откровение и научить свою паству, вы — пастырь паствы. Я обращаюсь к служителям. Если вы не понимаете, приезжайте, давайте присядем и рассудим вместе. В Библии сказано: “Всё испытывайте и хорошего держитесь”.

185 Стеклоанное море, где омывалась жертва. . . И мы омываемся (о-о, не забываете этого, мы вернёмся к этому немного погодя): “Омываемся водой Слова”. Значит, прежде чем можно туда войти, нужно услышать Слово, потому что к Богу можно приблизиться только одним способом — верой. Правильно? “Вера от [Собрание говорит: “. . . слышания”.—Ред.] слышания, слышания [“. . . Слова”.] Слова”, — омывающего нашу совесть. Не чтобы встретиться с человеком, не чтобы встретиться с отцом, не чтобы встретиться с матерью, не чтобы встретиться с ребёнком (всё это правда, так оно и будет), но, во-первых, мы должны прийти и приблизиться Божьим путём — мы омываемся, когда слышим Слово Божье.

186 Мы ходим верою. Благодать — то, что Бог совершил для вас. Это так. Вы поверили Богу. Вы верите в Бога, и как только у вас появляется сожаление, вы уже прощены.

187 Как я вчера разговаривал с одним братом, который немножко в этом запутался, и я сказал: “Смотри, брат, если бы ты что-то сказал, а твоя жена обиделась бы, ты сразу начал бы переживать за неё, ты сожалел бы о том, что так сделал, ты уже покаялся в сердце. Это так. Но тебе нужно рассказать ей об этом. Тебе нужно подойти и сказать: ‘Дорогая, извини, что я так сказал’. Тогда ты полностью покаялся”. То же самое и с Богом.

188 Тот, кто просто скажет: “Я огорчил её, ну и что из этого? Я извинюсь перед ней, но вообще я об этом не сожалею”, — ты лицемер. Понимаете? Это так. Бог такого никогда не примет.

189 Вы должны действительно сожалеть о своих грехах. А когда вы знаете, что сожалеете о своих грехах, *затем* покаяние, и креститесь в Имя Иисуса Христа для прощения своих грехов, и вы получите прощение, получите Святого Духа. Видите, очень просто, Бог всё сделал очень просто.

190 Вот... Мы здесь видим, что стеклянное море было подобно кристаллу. Так вот, символом, прообразом стеклянного моря является медное море. На Небесах — стеклянное море. Моисей увидел его в виде стеклянного моря и сделал так называемое “медное море”, медный жертвенник, медную жертву... вернее, медный жертвенник.

191 Вы знаете, о чём в Библии говорит медь? — О суде. Он сделал медного змея. Что представляет собой змей? — Символ змея означал грех, уже осуждённый в Эдемском саду: “Пята твоя будет поражать его в голову, его голова будет жалить в пяту”.

192 И медь символизирует Божественный суд — медный жертвенник, где сжигалась жертва, медный умывальник, где она омывалась водой Слова. Понимаете? Мо... Илия в своё время вышел, посмотрел вверх и сказал: “Небо видом как медь”, — Божественный суд над отверженной страной. О-о, вот это да!

Медный, бронзовый.

193 Так вот, мы остановились на умывальнике. И обратите внимание, этот умывальник был пустой и чистый как кристалл. Почему? — Церковь уже была искомплена.

194 Так вот. Итак, однако чуть позже мы заметим, когда вознесутся святые со скорби, мы видим, что он снова будет полон огня. Вы знаете. . . Вы хотели бы это прочитать? Давайте сейчас обратимся к Откровениям, 15-й главе, 2-му стиху, и прочитаем, где снова можно увидеть этот медный огонь. Хорошо.

И увидел я иного Ангела. . . (вернее) . . . увидел я иное знамение на небе, великое и чудное: семь Ангелов, имеющих семь последних язв, которыми оканчивалась ярость Божия.

195 Это *ярость* Божья. Следите.

И видел я как бы стеклянное море, смешанное с огнём. . . (Смотрите.) . . . и победившие зверя и образ его, и начертание. . . и число имени его, стояли на этом стеклянном море, держа гусли Божии,

И пели песнь Моисея, раба Божия. . .

196 О-о, вы видите? Период скорби. О-о! [Брат Бранхам три раза хлопает в ладоши—Ред.] Вы торопитесь? [Собрание отвечает: “Нет”.] Хорошо. Слушайте, давайте обратим на кое-что внимание.

197 Как нам прийти? — Мы должны прийти (эта языческая Церковь) к этому Слову, стеклянному морю, к воде, воде Слова (верно? [Собрание говорит: “Аминь”.—Ред.]), признать Слово таким, как Оно написано. Тогда жертва принимается и наполняется изнутри Святым Духом, излучающим Свет данного периода. [Брат Бранхам обращается к рисунку на доске.] После этого. . . Теперь переходим из святилища вот *сюда*, от звезды вот *сюда*. Понимаете? [“Аминь”.]

198 Заметьте. Так вот, в конце этого периода, когда Иоанн увидел там медное море, оно было чистым как кристалл. Что это означало? — Слово было забрано с земли, восхищено в Церкви, и оно было чистым как кристалл — Крови больше не было, церковная эпоха закончилась.

199 Так вот, в Откровениях 15 остаток семени жены, которым были святые со скорби, пережившие скорбь, стояли (смотрите) на этом море. И оно было наполнено огнём, кровью, красными языками пламени, огнём Божиим. Они одержали победу над зверем (Римом), над его числом, над буквами его имени и над его образом (конфедерацией церквей), и вышли. И через проповеди Моисея и Илии, тех двух пророков, которые явятся Израилю, чтобы вывести эту группу людей (тех святых периода скорби, которые в то время будут введены), будет. . .

200 Понимаете, Церковь тут уже восхищена, но запомните, Жена восседает на Престоле. В период скорби. . . Жили в царствах извне, и все Её цари приносили в Город Её честь и славу. Когда мы углубимся в Откровение 22, вы это увидите. Если вы это записываете и не закрываете, когда мы к этому подойдём, вы увидите, что тут имеется в виду. У нас нет времени рассматривать все подробности и проследить по всем местам, пройдемся только по верхам. Потом, может быть, когда-нибудь, если Господь позволит, у нас будет много времени на то, чтобы поговорить об этом.

201 Так вот, эти святые с периода скорби, которые там появляются, проходят через великую скорбь. . . Церковь не будет проходить через скорбь. Вы видите, что они уже оказались во Славе? А здесь святые со скорби, освящённые, у которых. . . Это наша с вами вина в том, что они никогда не слышали Слова. Если бы они Его услышали и отвергли, они пошли бы в ад, они были бы свергнуты во тьму внешнюю, потому что они отвергли Слово. Но если они никогда не слышали Его, Бог справедлив, у них наступает период скорби.

202 Так вот, обратите на минутку внимание, святые омываются

тем же самым Словом, потому что это тот же самый жертвенник, это то же самое стеклянное море и то же самое Слово. Откровения 2:5. . . или, вернее, Откровения 15:2-5. Обра- . . . обратите на минутку внимание. Так вот, мы так и не донесли им Слово, вот почему они были. . . оказались в таком положении. Мы так и не донесли им Слово, мы будем в ответе. Так что мы не сможем охватить всех людей (Церковь не сможет, у которой есть Истина в этом периоде), потому что они пройдут через скорбь. Это не те святые, которые умирали в прошлые времена, в те церковнопериоды, потому что он сказал: “Они пришли после великой скорби”, — а великая скорбь ещё в будущем, после того как Церковь уйдёт Домой.

203 О-о, вот вам, пожалуйста! О-о, я люблю это! Послушайте. Давайте продвинемся чуть дальше, я хочу посмотреть, какое они слышали Слово. Итак, давайте снова начнём со 2-го стиха 15-й главы.

И видел я как бы стеклянное море, смешанное с огнём; и победившие зверя. . . образ его. . . начертание его. . . число имени его, стояли на этом стеклянном море, держа гусли Божии.

204 Видите? Они так и не вошли, но они слышали Слово. Они слышали Слово. Итак, послушайте, посмотрите, какое они слышали учение, проверьте, соответствует ли это нынешним церквям.

И пели песнь Моисея, раба Божия. . . (Это ту, когда Моисей перешёл на другой берег.) . . . и песнь Агнца, (хм!) говоря: велики и чудны дела Твои, Господи Боже Вседержитель! (Кто этот Агнец? — Господь Бог Вседержитель.) Праведны и истинны пути Твои, Царь святых!

205 Видите, Кем они Его признавали? — Никакой не третьей личностью в троице, но Господом Богом Вседержителем, Царём

СВЯТЫХ.

Послушайте. Вы готовы? 4-й стих.

Кто не убоится Тебя, Господи... (С заглавной буквы Гос-подь, Элохим.) ...и не прославит... .

Кто же может не убоиться Тебя...и не прославит имени Твоего?..

Они были омыты той же самой водой, которой вы омываетесь сейчас, слыша Слово в вере и силе Иисуса Христа Всемогущего. В этом заключается всё откровение с самого начала. Всё заложено в откровении того, Кем является Иисус Христос — Бог, ставший среди нас плотью.

...велико и чудно Имя Твоё... .

Кто не убоится...и не почитит имени Твоего? ... Ты...ибо Ты един свят. Все народы придут и поклонятся пред Тобою, ибо открылись суды Твои.

206 Другими словами: “Мы понимаем, что значит не принять Этого. Твои суды открылись. Поэтому вот мы стоим, мы теперь омыты, мы омываемся водой после того, как прошли период скорби. Мы стояли за Тебя, и мы верили Тебе, а теперь мы стоим на стеклянном море и почитаем, и прославляем Тебя в отражении святого Слова Твоего. И истинны светильники Твои, и суды Твои праведны”.

207 О-о, вот это да! Об этом можно говорить целую неделю. “Крещение Святым Духом”. Давайте тут кое-что быстренько начертим, я хочу кое-что начертить. Итак, давайте продолжим прямо с того, на чём остановились.

208 Так вот, обратите внимание, вот важная картина. [Брат Бранхам обращается к доске—Ред.] Итак, *это* Святое святых. Хорошо. *Это* святилище. А *здесь* сначала, перед входом туда, находится это море.

209 Хорошо. Итак, заметьте. Как нам приблизиться к Богу? — “Вера от [Собрание говорит: “. . . слышания”.—Ред.] слышания, слышания [“. . . Слова Божьего”.] Слова Божьего”, — Которое из Святого святых отражается в посланнике данного периода.

210 Ещё в . . . в том . . . В храме Соломона получалось отражение, свет от тех свечей отражался на медном умывальнике. [Брат Бранхам обращается к рисунку на доске—Ред.] Поэтому здесь ангел церкво-периода даёт в той воде отражение того, Кто эта Личность вот *здесь*; отражает Его милость, Его Слово, Его суд, Его Имя. Всё отражается вот *здесь*, где вы отделяетесь верою в это. Вы понимаете?

211 Заметьте, как это прекрасно. На днях мы говорили об этом. Смотрите сюда, вот: “Итак, оправдавшись, оправдавшись верою . . .” [Брат Бранхам пишет на доске—Ред.] Хорошо, во-вторых, после того как омылись, осветились, потом наполняе-тесь Святым Духом. [Брат Бранхам пишет на доске.] Оправдание, освящение, крещение Святым Духом. Вы видите? [Собрание говорит: “Аминь”.] Каково было его Послание? Оправдание — от слышания, освящение — это ваши дела, а в ответ на то, что вы делали в благодарность за это, Бог запечатал вас Святым Духом.

212 Так вот, мой брат-баптист, я хочу задать тебе вопрос. Вы скажете: “Что же ещё мог делать Авраам, кроме как верить Богу, и Бог вменил это ему в праведность?”

213 Вот *здесь* он больше ничего и не мог сделать, он верил Богу. [Брат Бранхам три раза стучит по доске—Ред.] Но Бог, принимая его веру, дал ему печать обрезания и запечатал его, показывая, что Бог принял его веру. И если вы исповедуете веру в Бога, но ещё не были запечатаны Святым Духом. . . Ефессянам 4:30, если хотите записать, Ефессянам 4:30: “Не огорчайте Святого Духа Божьего, Которым вы и запечатлены. . .” А вы запечатлены только тогда, когда получили Святого Духа.

214 Насколько Его хватает? До следующего пробуждения? — До нашего искупления, до того самого дня искупления. От этого ни-

куда не уйдёшь. Вы не сможете от Него уйти, потому что Он не уйдёт от вас. Понимаете? “Ибо вы запечатлены до дня искупления”. Никакое будущее, никакое настоящее, ни опасности, ни голод, ни жажда, ни смерть — ничто не отлучит нас от любви Божьей, которая во Христе”. Павел сказал: “Я полностью уверен в этом”. Вот так-то. Вот вам, пожалуйста, вы запечатлены до дня искупления.

215 Обратите внимание, тут снова вспоминается прос-... прошлое воскресенье. У меня ещё есть время? Я просто. . . [Собрание говорит: “Аминь”.—Ред.] Смотрите, смотрите сюда [Брат Бранхам обращается к рисунку на доске. Брат из собрания говорит: “Ещё целый день впереди”.] — дух. . . дух, душа и тело. Хорошо. Видите? Тело, душа, дух.

216 Так, давайте я сотру это и изображу вам кое-что. [Брат Бранхам стирает с доски—Ред.] Теперь я здесь кое-что нарисую, у меня не было возможности нарисовать это в прошлое воскресенье, так что я сам нарисовал это здесь на этом листе жёлтой бумаги, я хочу. . . чтобы вы это записали и поняли, что я имею в виду (вот, те, у кого есть карандаши). [Брат Бранхам обращается к рисунку на доске.] Итак, *это* тело, а *это* душа, а *это* (с заглавной буквы) Д-у-х, Дух, Святой Дух. Хорошо. Так вот, из этого мы состоим.

217 Обратите внимание, вот *здесь* святилище, Святое святых [Брат Бранхам пишет на доске—Ред.], *здесь* жертвенник, святилище, а *это* море. . . море, именно там вы слышите Слово: “Вера от слышания, слышания Слова”, — отделение, море отделения, отделительное море. Так вот, обратите на это внимание. Итак, вот *сюда* есть только один вход, и сначала нужно прийти именно *сюда*. Правильно? [Собрание говорит: “Аминь”.]

218 Так вот, жаль, что у меня нет места, я написал бы здесь “девы”. Когда. . . “Брачный Ужин” — вот ещё что. Видите, как этот человек попал сюда на Брачный Ужин, и он вошёл каким-то другим образом? *Здесь* была Дверь. [Брат Бранхам два раза стучит по доске—Ред.] Иисус сказал: “Я есть Дверь”. И *здесь* был поставлен этот свадебный стол, и везде вокруг сидели люди [Брат Бранхам

стучит девять раз по доске.], и вот *здесь* был один человек, который был не в брачной одежде. И когда вошёл Царь, Он сказал: “Как ты сюда попал, Мой друг? Как же ты сюда попал?” Это говорит о том, что он не вошёл *этой* Дверью. Он вошёл через окно или прошёл через чёрный ход, или через какое-то вероучение или деноминацию. Он не прошёл через Дверь.

219 Ведь на востоке до сих пор так и осталось: жених, который собирается жениться, сам раздаёт приглашения и даёт одежду всем, кого он пригласил.

220 О-о, моё сердце просто места себе не находит от радости, когда я думаю об этом. “Никто не может прийти ко Мне, если Мой Отец сначала не даст ему приглашение, и все, кого Отец дал Мне, придут ко Мне”. Когда мы были призваны? — До основания мира наши имена были записаны в Книге Жизни Агнца, чтобы мы увидели Свет, получили Святого Духа и ходили в Нём. Когда Агнец был заклан, наши имена были записаны в Книгу в то же время, когда туда было записано Имя Агнца. В Библии (мы подойдём к этому попозже) сказано: “Он обольстил на земле всех, чьи имена не записаны в Книге Жизни Агнца от основания мира”.

221 Обратите внимание, значит, если он... Сам жених, когда он стоял у двери... Человек показывал приглашение, говорил:

— Возьмите, пожалуйста.

— Спасибо.

222 Он брал приглашение, откладывая его и надевал на него одежду, чтобы все выглядели одинаково. Мне это нравится. Видите? В силе Божьей, в Церкви живого Бога богатые, бедные, рабы, свободные, чернокожие, белые, смуглые, желтокожие — все выглядят одинаково, потому что они облечены в ту же самую силу Святого Духа. Понимаете?

Так вот, это значит, что он не прошёл через Дверь.

223 Так вот, обратите сейчас внимание. О-о, если бы человек попытался войти в Святое святых (пусть кто-нибудь, какой-нибудь

библейский учитель подскажет мне), если бы кто-нибудь перешагнул в это Святое святых, не пройдя *здесь*, то он бы погиб. Однажды сыны Аарона взяли чуждый огонь, какой-то деноминационный огонь (тогда как там не было деноминационного огня), и они погибли у двери. Это так? [Собрание говорит: “Аминь”.—Ред.] Или, мне кажется, это были сыновья Илия. [Брат Невилл говорит: “Илия”.] Сыновья Илия принесли его, когда... он представлял сыновей Аарона, которые были священниками.

224 Так вот. Итак, в тело есть один вход. Как же контролируется это тело? — Теперь смотрите очень внимательно и приготовьте карандаши. [Брат Бранхам обращается к рисунку на доске—Ред.] Вот ворота с *этой* стороны, ведущие в тело: один, два, три, четыре, пять. Вы это перерисовали? Так вот, первые ворота вот *здесь* — это зрение, обоняние, слух и вкус [Брат Бранхам пишет на доске.], и касание или осязание (можно назвать или так, или так, без разницы). Итак, это чувства в теле. Верно? Кто из вас это знает? [Собрание говорит: “Аминь”.] Шесть чувств управляют телом. Вот, после того как проходишь *это*, есть ещё душа. Эти чувства снаружи, это внешняя структура.

225 Так вот, *здесь* один, два, три, четыре, пять — пять атрибутов в душе. Вы их записываете? Первый — это воображение [Брат Бранхам пишет на доске—Ред.], воображение. Второй — это совесть. А третий — это память. И четвёртый — рассуждение. А пятый — любовная привязанность.

226 Так, вы все записали? Если нет, тогда скажите мне сейчас. Вы все записали? Зрение, вкус, осязание, обоняние и слух — тело, это вход в тело.

227 Душа — это воображение, совесть, память, рассуждение и любовная привязанность. Это чувства или атрибуты, или как бы чувства души. А душа — это натура духа, который внутри, потому что душа только выражает атмосферу того, что внутри вас. Она находится там, где освящение (душа), подпадает там в ту же самую категорию. Хорошо. Так, все... все всё записали? Хорошо.

228 Так вот, к этим воротам есть только одни, одни ворота, они называются “собственная воля”. [Брат Бранхам пишет на доске—Ред.] Вы в ответе за то, что туда входит. А что здесь происходит? Что это? Тело должно быть омыто — умывальник; освящено вот *здесь*, наполнено Святым Духом *здесь*, и это снова становится судейским местом Бога. Тогда Бог восседает в вашем сердце. Стбит вам оступиться, как вы говорите: “Ой-ой-ой, я поступил неправильно”.

229 Некоторые люди говорят: “Я не чувствую осуждения, когда хожу с короткой стрижкой”, — женщины. “Я не чувствую осуждения, когда пользуюсь маникюром или косметикой”, — или чем бы то ни было. “Я не чувствую осуждения, когда хожу на танцы. Я не чувствую осуждения, когда говорю какую-нибудь невинную ложь. Я не чувствую осуждения, когда играю в бридж на картёжной вечеринке”. Вы знаете, почему? — В вас ничего нет, нечему осудить. “Совесь меня за это не мучит”. У вас столько совести, сколько у змеи бёдер. Так что вы просто... У вас нет никакой совести, вот и нечему вас мучить. Вы от мира сего.

230 Но я призываю вас позволить Иисусу Христу войти *сюда*, и попробуйте хоть раз это сделать. Брат, ты почувствуешь такое осуждение, что сразу уйдёшь оттуда и выбросишь всё это из головы (я тебе гарантирую), потому что Он свят. Послушайте, я цитирую Писание: “Если вы любите те вещи (то есть мир), мирские вещи, то это потому, что в вас даже нет любви Божьей”.

231 “Как это собственная воля? Почему ты называешь это собственной волей, Брат Бранхам?” Потому что это снова ставит мужчин и женщин точно так же, как Адама и Еву в Эдемском саду, перед чем? Перед двумя деревьями? По собственной воле. [Брат Бранхам обращается к рисунку на доске—Ред.] *Это* смерть, а *это* Жизнь — по собственной воле, аморальный... свободный моральный выбор. Бог поместил первого человека, Адама и Еву, вот *сюда* со свободой морального выбора. Он ставит вас в такие же условия. И вы сможете разобраться со всем этим вот *здесь* [Брат Бранхам четыре раза стучит по доске.] только посредством сво-

ей собственной воли (аллилуйя!), своей собственной воли. Вы должны по своей воле возжелать исполнять Божью волю. Вы должны избавиться от своей собственной воли, чтобы впустить внутрь Божью волю, потому что это единственный канал, который ведёт к сердцу.

232 О-о, вы можете присоединяться к церкви, баптисты и пресвитериане. И вы, методисты и пилигримы святости, можете прийти до освящения. Но вы должны по своей воле возжелать исполнять Божью волю, по собственной воле впустить сюда внутрь Святого Духа, чтобы исполнить: “Верующих будут сопровождать эти знамения: во Имя Моё будут изгонять бесов, *будут* говорить новыми языками, возложат руки на больных или возьмут что смертоносное, и так далее. Эти знамения будут сопровождать тех, кто... кто добровольно сделал Мою волю своей; и дела, которые Я творю, и они сотворят”. Надеюсь, вы этого не пропустите. Нужно по своей воле возжелать исполнять Божью волю. Вы понимаете, что я имею в виду?

233 Смотрите сюда. Поговорим о святилище, умывальнике. [Брат Бранхам обращается к рисунку на доске—Ред.] Это огни, светильники: один, два, три, четыре, пять, шесть, семь. [Брат Бранхам тринадцать раз стучит по доске.] У каждого из них свет. Откуда они берут Свет? Где отражается Свет? Куда он отражается? Он не отражается где-то в углу на какую-то деноминацию. Он указывает обратно сюда на Слово, на очистительные воды. Фью!

234 “Ибо покаяние и прощение грехов (Луки 24:49) должно быть проповедано во Имя *Ego* всем народам, начиная с Иерусалима”. Как же учили о покаянии и прощении грехов в Иерусалиме? Насколько это распространялось? — По всему миру. “Покайтесь, — сказал Пётр в Деяниях 2:38, — и креститесь в Имя Иисуса Христа для прощения грехов”. Это Послание должно разойтись по всему миру, и тогда придёт конец. Тогда будет конец, после того как *это* Послание разойдётся по всему миру.

235 Разве здесь эти светильники отражают свет на какую-то методистскую, пресвитерианскую или пятидесятническую деноми-

нацию? — Конечно же, нет.

236 Он отражается *здесь* как “Я ЕСТЬ”, не “Я был”. Не три или четыре разные личности, но Бог восседает там, отражаясь в каждой из тех церквей. Оглянитесь в прошлое и посмотрите, что они совершали. Мы недавно проходили историю. Они отражали Его таким, каким Он был, какой Он есть, и каким Он всегда будет.

237 “Тот, Кто был”. Стоило Иоанну лишь мельком взглянуть на это, он сразу сказал: “Тот, Кто был, Кто есть и придёт, Всемогущий Бог, Творение Божье, Альфа, Омега, начало и конец”. Вот это отражение истинного Света. Вы понимаете? [Собрание говорит: “Аминь”.—Ред.] Аминь. Фью!

238 Уже первый час, а я... у меня... Послушайте, давайте потопиримся, чтобы вы смогли это срисовать. Мне очень не хочется слишком долго задерживать вас, но я не знаю, когда я ещё увижусь с вами. Понимаете? А я так хочу, чтобы вы это усвоили. Друзья, это Жизнь. Послушайте, я не говорю этого потому, что подразумеваю... Если я...если бы я наговаривал такое, тогда я от-... Вы неправильно понимаете то, что в моём сердце. Я не пытаюсь наговаривать: “О-о, это же просто... Ничтожные вы”. Не это я стараюсь сделать. Если вы не приняли этот Свет, я стараюсь указать вам на Этого вот *здесь* [Брат Бранхам обращается к рисунку на доске—Ред.], не на стоящего за этой кафедрой, а на Того, Который на том Престоле. А этот Престол должен стоять в вашем сердце, тогда вы увидите точно то же самое, что отражается *здесь*. [Брат Бранхам восемь раз стучит по кафедре.]

239 Что это такое *здесь* вверху? — Отсюда отражается вот *это*. [Брат Бранхам четыре раза стучит по доске—Ред.] А *это* Оно [Брат Бранхам несколько раз хлопает по Библии.], Слово — омыты водой Слова... посредством Слова, омыты водами, очищающими от мирских вещей, от мира посредством Слова. В Слове говорится, что Он вчера, сегодня и во веки Тот же. Там не говорится: “Он Тот же в период Пятидесятницы при учениках, а в следующем периоде Он изменился”. Нет, Он Тот же самый. Понимаете? Там так

говорится, и вы этого не измените.

Об одной из таких деталей можно было бы говорить часами, но я надеюсь, что теперь вы понимаете это. Если Бог призвал вас, вы это поймёте. Вот во что я верю. Хорошо, друзья.

240 Итак, что это? Оправдание, освящение, крещение Святым Духом: душа, тело, дух — всюду одинаково. Так вот, светильник отражает Слово. Истинное Слово отражает что? Что бы отражал этот светильник, если бы в нём отражалась эта Слава Шекина? — Он отражал бы Славу Шекина. Правильно? [Собрание говорит: “Аминь”.—Ред.]

241 Если ваш свет в семинарии, то вы будете отражать семинарию. Если он у вас в методистской семинарии, то вы будете отражать методизм. Вы отражаете. . . Если он у вас в пятидесятичной семинарии, то вы будете отражать пятидесятичество. Но если он у вас во Славе Божьей, у горящего куста. . .

242 Ведь когда Моисей выходил из Его Присутствия, ему приходилось чем-то покрывать своё лицо, чтобы люди хотя бы могли посмотреть на него. Правильно? [Собрание говорит: “Аминь”.—Ред.] Он был исполнен силы Божьей.

243 Стефан — человек, исполненный Святого Духа. Попробуй остановить его! Да это всё равно, что попытаться потушить горящий дом в ветреный день, потушить огонь из. . . в горящем доме в ветреный день. О-о, чем больше они. . . чем больше его задували, тем больше он разгорался. Да его невозможно было остановить. Даже когда его поставили перед судом синедрона, в Библии сказано, что он стоял там, видом подобный Ангелу.

244 Не думаю, что слово “Ангел” означало только то, что он стоял там как некое Существо, но ангел точно знает, о чём говорит. Так и любой ангел: посланнику церковноперіода не надо спрашивать и узнавать, как считает семинария. Он знает, что Бог сказал в Своей Библии, ту силу, отражающуюся в доказательство того, что Он вчера, сегодня и во веки Тот же. Он не боится, он говорит ту Истину, которую он точно знает. А Бог

стоит рядом и подтверждает это такими же самыми знаменьями и чудесами [Брат Бранхам два раза стучит по кафедре—Ред.] и тем же самым Словом. Вот это ангел.

245 Стефан стоял там, сказал: “Я знаю, о чём говорю”. Сказал: “Вы, жестоковыйные и с необрезанным сердцем и ушами, вы всегда принима-... противитесь Святому Духу. Как отцы ваши поступали, так и вы”. Сказал: “Кто из ваших отцов не убивал пророков, не построив им затем гробницы?”

246 Вы, деноминации, которая из вас не сделала то же самое? Видите? Строите тут большие подбелённые дворцы и морги, и прочее, и ещё говорите о Боге. Вы сами и уложили Его в мург, вы сами и загнали Его в могилу. Вот кто в самом деле загнал Его тогда в могилу — большая церковь, подбелённая как дворец; деноминация, фарисеи и саддукеи, которые загнали Его туда, а потом ещё строят Ему памятник.

247 [Брат Бранхам пять раз стучит по кафедре—Ред.] Позвольте сказать вам, что Христос — это живое Существо. Он не какой-нибудь покойник, Он воскрес из мёртвых и жив во веки веков. О-о, брат! Конечно. Что происходит? Это отражает что? Это отражается отсюда, что же получается? Это... Каково Его истинное отражение? — Значит, во-первых, отражается Его Имя. Правильно? [Собрание говорит: “Аминь”. Брат Бранхам пишет на доске.] Это отражает Его Имя. Во-вторых, отражает Его силу. [Брат Бранхам пишет на доске.] Понимаете, что я имею в виду? Это отражает всё, Кем Он является.

248 Так что, если это отражает вот *этому* периоду всё, Кем Он был, значит, Он Тот же. Слава! Что же это? — Это отражает Его таким, каким Он был, какой Он есть, каким Он всегда будет, потому что это исходит прямо от Престола Божьего — Иисус Христос вчера, сегодня и во веки Тот же. Тот же Бог, та же сила, та же Слава — всё то же самое. Он вчера, сегодня и во веки Тот же. О-о, брат!

249 Давайте продвинемся ещё чуть дальше. Так вот, давайте

возьмём оставшуюся часть этого 6-го стиха 4-й главы. Я записал здесь некоторые комментарии об этом, я хочу поторопиться и добраться до них, если смогу. Так вот, остальное, после окончания этой гла-... после окончания этого стиха там просто всё повторяется, говорится о том, что они делали. Посмотрим, закончим мы с этим или нет. “Стекло, стеклянное море”, теперь мы знаем, что это такое.

*... посреди престола... четыре животных
(или живых существ)...*

250 Так вот, у кого из вас есть исправленное издание Библии? В исправленном издании написано “живые существа”. Не знаю, почему у короля Якова сказано: “Живые... Было четыре животных”. Ну, я взял греческий... греческий словарь и открыл библейский словарь, и выяснил, что это означает. Вот что это значит. Итак, будьте внимательны. Это переведённое здесь слово... Пометьте его себе, чтобы вам тоже его посмотреть, обязательно. Понимаете, я хочу, чтобы вы помечали то, что я говорю, если можете или хотите. Хорошо, в исправленном издании говорится: “Живые существа”. Итак, смотрите.

... и там было четыре животных, исполненных очей спереди и сзади.

И здесь дальше описываются животные, к чему мы подойдём через минуту.

251 Так вот, животное здесь представлено... У вас в Библии есть сноски на полях, что... на... на слове “животные”? Если да, то прочитайте эти сноски. Я заметил, что доктор Скоуфилд отметил это у себя. “Животные” означает... (у него тут есть) ... написано “живые существа”. О-о, вот это да! [Брат Бранхам два раза хлопает в ладоши—Ред.]

Итак, смотрите. Это греческое слово “зум”... вернее, “зóон”, “зоон”. Так вот, в... в греческом это называется *зоон*, что означает “существо”.

252 Так вот, это не так... Если вы хотите это прочитать... У нас нет времени. Я собирался это прочитать, но не успею. Запишите: Откровения 11, 13 и 17. Так вот, там где упоминается животное, в Откровениях, в главах 11, 13 и 17, здесь они также называются *животными*. Но те животные — это перевод слова “те-рион”, “тэрион”. Слово, греческое слово *терион* означает “дикий, неприручённый зверь”. *Терион* означает “дикий, неприручённый зверь”.

253 Но *зоон* означает “существо”. Понимаете? “Четыре живых (*зоон*) существа”, — не дикие звери (*терион*), но *зоон*, живые существа.

254 А *терион* — это “дикие, неприручённые животные”. Другими словами, если вы просмотрите 11-ю главу — зверь Рима, 13-я глава — Соединённые Штаты; 17-я глава — Соединённые Штаты и Рим вместе; деноминационные церкви, объединившиеся с католицизмом, становятся необращёнными, неприручёнными к Евангелию (У-у-ух!), неприручёнными.

255 “Слава Богу, мы из большой методистской церкви, баптистских, пресвитерианских, пятидесятнических деноминаций. Мы знаем, о чём говорим. Никто не нужен... не будет нам указывать”. Вот вам, пожалуйста. Неприручённые, необращённые, бесчувственные, непримирительные, клеветники, невоздержанные и презирающие добрых, имеют вид... [Пробел на ленте—Ред.] ...проходить это сейчас. Мне сейчас так и хочется разбить это в пух и прах, но я... чтобы это хотя бы записалось на плёнку. Но у нас нет на это времени.

256 Итак, вы понимаете. Кто из вас понимает? Скажите: “Аминь”. [Собрание говорит: “Аминь”.—Ред.] Видите, они...

257 Что такое “зун” (з-о-о-н)? [Брат в собрании говорит: “Живые существа”.—Ред.] — Живые существа. Возможно, это произносится как “зоон”, з-о-о-н. Как бы вы произнесли это — “зун”? [“Зун”.] Я бы сказал “зун”.

258 И “терион” — те-ри-он, “терион”. Видите? Так что это озна-

чает “неприручѐнные звери, дикие животные”. Вот что эти звери. . . Возьмите. . . откройте греческий словарь, найдите и проверьте — это то же самое слово. Загляните туда и увидите. Возьмите про- . . . возьмите греческий учебник, возьмите “*Эмфатик Диаглотт*” и проверьте, правда это или нет. А это правда, это означает “неприручѐнный зверь”, в Откровениях 11, 13 и. . . и 17.

259 И здесь в Откровениях 4 это означает “живое существо”, не животное, хотя оно названо “животным”, но это не так. То же самое в Иезекииля 1:8, то есть, с 1-го по 28-й. Может быть, мы подойдѐм к этому через минуту. Хорошо. Неприручѐнный, необращѐнный дикий зверь, неприручѐнный.

260 Но это живые существа. Кто они такие? Это не Ангелы. Знаете что? Давайте прочитаем из Откровений 5, как раз на другой странице, Откровения 5 и 11-й стих.

И я видел, и слышал голос многих Ангелов (“Ангелов” — множественное число.) вокруг престола (“И” — это союз.) и животных и старцев. . .

261 Видите? “И” — союз. Понимаете? Это были не Ангелы, и это были не старцы, это были живые существа у Престола. О-о, разве это не прелесть?! [Собрание говорит: “Аминь”.—Ред.] Живые существа, это не Ангелы, потому что это как раз здесь и доказывается. Видите?

. . . я видел, и слышал голос многих Ангелов вокруг престола и животных и старцев. . .

262 Здесь есть три разных категории. [Брат Бранхам обращается к рисунку на доске—Ред.] Надеюсь, вы уже все срисовали *эту* схему здесь внизу. Итак, я хочу вам показать. Есть три разных категории, три разновидности (смотрите) вокруг Престола.

263 *Здесь* Престол. [Брат Бранхам пишет на доске—Ред.] Так вот, в-первых, у этого Престола находятся четыре живых существа.

Дальше идут двадцать четыре [Брат Бранхам ставит двадцать четыре пометки на доске.] (вот так) старца, восседающих на престоле... на своих... своих престолах, маленьких престолах ниже. А здесь вокруг большие сонмы Ангелов [Брат Бранхам много раз стучит по доске.], вокруг Престола. О-о-о! Понимаете, что я имею в виду? Они все разные, отличаются друг от друга. Это Ангелы, это старцы, а это живые существа.

264 Не будем пока забегать вперёд. Давайте на минутку приостановимся на этом — “живые существа”. Кто же они такие, если это не Ангелы, не искупленные люди? Кто же они такие? Вы хотели бы узнать? [Собрание говорит: “Аминь”.—Ред.] Вот моё истолкование. Надеюсь, что оно правильное, я так верю. Это Божьи охранники Его Престола.

Так вот, мы тут немножечко сотрём. Итак, вы видите, это... это не Ангелы и не люди. Это не дикие звери. Это существа, живые существа.

[Брат Бранхам обращается к рисунку на доске.] Итак, вот Престол Божий. А это — Его охранники. Давайте ещё немного почитаем и через несколько минут выясним. Понимаете, это Божьи Ангелы... вернее, Божьи охранники Его Престола, и они...

265 Давайте откроем... Одну минутку, давайте вернёмся к Иезекиилю. Я выписал здесь эти вещи, и мне очень не хочется их пропускать, зная, что это... Давайте вернёмся к 1-й главе Иезекииля и давайте начнём с 12-го, по 17-й стих, на минутку.

И шли они, каждое в ту сторону, которая пред лицом его...

266 Так вот, мы будем рассматривать через пару минут... И запомните вот этот 7-й стих, теперь взгляните, как они выглядели здесь в 7-м стихе той же самой главы в Откровениях 4.

И первое животное было подобно льву... второе животное было подобно тельцу... третье животное было... имело лице... человека,

и четыре животных были подобны орлам летящим... четвертое животное подобно орлу летящему.

267 Так вот, когда Иезекииль увидел Славу Божью, он увидел то же самое, что увидел Иоанн. Вы помните, как в прошлое воскресенье мы говорили о Славе Божьей и показывали фотографию, которую Он позволил сделать у нас? Помните? Слава Божья — то же самое видел Иезекииль, то же самое видел и Иоанн. Вот Она сегодня, показывает, что Иисус Христос Тот же во времена Иезекииля, то же самое было здесь на земле, Тот же Бог сегодня здесь, с нами — вчера, сегодня и во веки Тот же. Тот, Кто был, Кто есть и придёт; вход в душу, тело и дух; медное море (Слово), Освящающий нашу душу и Наполняющий Святым Духом. То же самое (видите?), всё то же самое.

268 Итак, смотрите сюда. Хорошо.

... и дух... куда бы они ни хотели пойти, туда и шли; во время шествия своего не оборачивались.

269 Они не могут обернуться. Если они шли в *эту* сторону, то они шли как человек; пошли в *эту* сторону — шли как орёл; пошли в *эту* сторону — шли как телец; направляясь в *эту* сторону, они шли как лев. Им невозможно было идти обратно. Они шли только вперёд, в какую сторону бы ни пошли — каждое из животных. А что животное означает в Библии? — Силу. Хорошо, означает силу.

270 Теперь:

И вид этих животных и... был как вид горящих углей, как вид лампад; огонь ходил между животными, и сияние от огня и свет исходил из огня. (Это Бог. Из огня исходил Свет, не космический свет, а Вечный Свет.)

И животные быстро двигались туда и обратно... (Так, подождите.) ... животные быстро

двигались туда и сюда, и... как сверкает молния.

И смотрел я на животных, и вот, на земле подле этих животных по одному колесу перед четырьмя лицами их.

Вид колёс... устройство их — как вид топаза, и подобие у всех четырёх одно; и по виду их и по устройению их... это было колесо... в колесе.

271 “Что это за символ, Брат Бранхам? Что это значит?” Это значит, что *эти* охранники [Брат Бранхам обращается к рисунку на доске—Ред.], *эти* охранники были у Божьего ковчега... Они были в пути, передвигаясь на колёсах, когда их видел Иезекииль, но когда их увидел Иоанн, они уже заняли своё надлежащее положение — на Небесах. Ковчег Божий находился на земле, передвигаясь на колёсах, когда его переносили с места на место — это означало, что он был в пути. Его носили по всей пустыне вплоть до самой постройки храма и так далее, но теперь он вознесён, потому что церковная эпоха закончилась, и он вознесён во Славу. Понимаете? Теперь он стационарно стоял на Небесах в окружении всех Ангелов и прочих. Мы видим, что потом они сняли венцы и пали на свои лица, и воздали славу Ему. Видите? Это были Божьи охранники храма... ковчега.

272 Итак, запомните, Божьи охранники ковчега или престола милости. Так вот, запомните. Сколько... Иоанн видел сколько? — Четыре. Сколько увидел тот? — Он тоже увидел четыре, четыре живых существа. Итак, смотрите, они оба увидели то же самое видение.

273 А четыре — это число земли. Вы знаете об этом? Кто из вас знает (прежде чем мы в это углубимся), что четыре — это земное число? Безусловно. Как четыре еврейских... Это земля... Это число земли, избавления, избавления. Имейте в виду это слово “избавление”, потому что через минутку я буду делать на этом очень сильное ударение (понимаете?) — избавление. Так вот, в раскалённой печи было трое еврейских юношей, но пришёл Чет-

вёртый — пришло избавление. Лазарь находился в могиле три дня, но когда наступил четвёртый, он был избавлен. Четыре — это Божье число избавления, так что это говорит о том, что эти существа, должно быть, каким-то образом связаны с землёй.

274 Надеюсь, вы сейчас не слишком проголодались. Надеюсь, ваш духовный аппетит сейчас немножко... немножко выше физического. Да? [Собрание говорит: “Аминь”.—Ред.] Хорошо.

275 Итак, обратите внимание, у них есть глаза (в Иезекииля и здесь) спереди, сзади и внутри. Давайте это прочитаем. Смотрите сюда. Видите? Вы здесь видите; по-моему, здесь говорилось “животные”: четыре лица, подобные орлу, и крылья, исполнены очей снаружи, внутри. Смотрите.

И каждое... и четыре животных имели по шести крыл вокруг...

276 И они летали и так далее, и у них были глаза снаружи, внутри и сзади. Это говорит об их разумности. Они знали, что было, что есть и что будет, потому что они были у самого Престола, так близко, что они даже не были людьми. Стражники храма... вернее, не стражники храма. Стражники храма — это сто сорок четыре тысячи. Но это охранники Престола милости, охранники Престола. Престол, прямо рядом с Богом, живые существа, стоящие там, ближе всего к Богу.

277 Их разумность — они знали, что было, что есть, что будет. У них были очи снаружи — это говорит о том, что они видели, что будет в будущем. “Очи внутри” — знают всё, что сейчас, и “очи сзади” — знали, что было. Что было, что есть, что будет — отражают через церквопериоды “Того, Кто был, Кто есть и придёт, Иисуса Христа, Который вчера, сегодня и во веки Тот же”.

278 Не закрывайте здесь. Через несколько минут мы ещё будем просматривать... рассматривать всё это на доске. Будьте внимательны. Одну минутку.

279 Показывает их разумность, и это значит, что они знали...

знают. . . Они знали всё, что будет в будущем, что в настоящем и прошлом, и всё, что к этому относится. И их. . . Они были неутомимыми, они никогда не уставали. Они никак не могли иметь что-то общее с человеком — он устаёт. А они были неутомимыми, они пели: “Свят, свят, свят. Свят, свят, свят. Свят, свят, свят Господь Бог Всемогущий. Свят, свят, свят”. Весь день и всю ночь во все времена: “Свят. . .”

280 Давайте вернёмся на минутку. Давайте вернёмся назад, мне вспомнилось место Писания — Исайя 6, быстренько. Смотрите. Исайя увидел то же самое, в точности.

281 Каждое видение Господне. . . Об этом я и говорю. Если видения, которые у нас сегодня, не совсем Библейские видения, тогда они ложные. Если они отражают или какое-нибудь откровение показывает, что Бог не таков, каким Он был всегда, то это ложное откровение. На нём построена вся Церковь — Матфея 17.

282 Давайте посмотрим, Исайя, 6-я глава. Этот молодой пророк во всём полагался на этого доброго царя, и тот покупал ему разную красивую одежду. И он был пророком, и он там хорошо устроился. Но однажды царь умер, так что ему пришлось. . . ему пришлось вертеться самому. Итак, он пошёл в храм помолиться, потому что он всё крутился там, при царском дворе, чтобы. . . Этот добрый царь был хорошим святым человеком. Но он пришёл и увидел, как жили люди, поэтому он пришёл в храм. Итак, слушайте.

В год смерти царя Озии видел я Господа, сидящего на престоле высоком и превознесённом, и края риз Его наполняли весь храм. (Слава!)

283 Что такое “края Его риз”? — Вот они, Ангелы, существа, края Его риз, которые следовали за Ним. Край ризы — это то, что тянется позади (понимаете?). “Края Его риз наполняли храм”.

И вокруг Него стояли Серафимы; и у каждо-

го из них по шести крыл: двумя закрывал каждый лице своё. . . двумя закрывал ноги свои, и двумя летал.

И взывали они друг ко другу и говорили: Свят, Свят, Свят Господь Саваоф! вся земля полна славы. . .

И когда. . . поколебались верхи врат от гласа восклицających, и дом наполнился курениями. (Ого, вот это да!)

284 Это говорит о том, что эти видения у каждого из тех людей были полностью одинаковыми. “Свят, свят, свят”. Они неутомились, днём и ночью: “Свят, свят, свят — Господу”.

285 Давайте сейчас возьмём ещё раньше, чтобы обязательно понять этих персонажей правильно. Впервые эти охранники упоминаются в Бытие. Итак, запомните, всё, о чём мы проповедуем, должно прослеживаться от Бытия до Откровений. Всегда, когда у вас возникает вопрос, подойдите и спросите меня. Понимаете? Это должно быть по всей Библии, не только в какой-то Её части, потому что Бог не изменяется. Каким Он был в Бытие, такой Он и сегодня, и таким Он был в средние времена. Он всегда тот же самый. Понимаете? Так вот, в Бытие, когда эти Херувимы. . . Вот как я их нашёл, я должен был вернуться назад, чтобы узнать, кто они были такие в начале.

286 Давайте сейчас на минутку откроем Бытие 3:24, Бытие 3-я глава и 24-й стих. Вам нравится? [Собрание говорит: “Аминь”.—Ред.] Хорошо. Так, давайте начнём примерно с 22-го стиха. Мне это очень нравится. Мне просто хочется тут кое-что добавить, но когда-нибудь это может оказаться очень полезным.

И сказал Господь. . . вот, Адам стал. . . одним из Нас. . .

287 Мои верные, дорогие и милые сёстры (позвольте так выразиться): не подумайте, что я бросаю тень на преданность и на

дорогое, настоящее сокровище женственности. Я стараюсь этим показать, что женщина... Прошу вас! И слушающие эту плёнку, те женщины, которые будут слушать эту плёнку: я вовсе не стараюсь пренебрегать вами, я только слуга Господень, несущий Свет. Самое низкое и аморальное и самое мерзкое существо на земле — это женщина, если она скверная. И самое настоящее сокровище для мужчины, помимо его спасения — это хорошая женщина. И я обращаюсь к опустившимся, аморальным, деградировавшим. И я покажу вам прямо здесь, пока мы об этом говорим, вполне могу показать вам, почему я... Библия учит, чтобы женщины не были в церкви проповедницами, пасторами, учителями или кем-нибудь другим. Теперь только послушайте это.

И сказал Господь... вот, Адам стал... одним из Нас...

Так вот, Он не сказал, что женщина стала такой, это мужчина стал таким.

... и знает *добро и зло*... (Женщина не знала, она была обольщена. Вы видите? [Собрание говорит: “Аминь”.—Ред.]

288 Так вот, Павел сказал: “Учить женщине не позволяю, ни властвовать, но... ибо прежде создан Адам, а потом Ева. И не Адам прельщён, но женщина прельстилась”. Поэтому она не стала одной из Божьих. Она не видела никакой разницы, она была обольщена. Вы понимаете? Если да, то скажите: “Аминь”, чтобы я... [Собрание говорит: “Аминь”.—Ред.]

... сказал Господь... вот, Адам стал... одним из Нас, зная добро и зло; и знает... и теперь как бы не простёр он руки своей, и не взял также от дерева жизни, и не стал жить вечно.

И выслал его Господь... из сада Едемского, чтобы возделывать землю, из которой он взят.

И изгнал Адама, и поставил на востоке у сада Едемского Херувимов и развевающийся меч... пламенный меч обращающийся во все стороны...

[Перевод с английского—Пер.]

Видите четырёх животных? Можно двигаться только в четыре стороны (понимаете?): на восток, север, запад и юг. У этих Херувимов при воротах сада был пламенный меч.

... чтобы охранять путь дерева жизни. [Перевод с английского—Пер.]

Потому что если бы человек вкусил от Дерева Жизни, тогда он смог бы жить Вечно.

289 И эти впервые упомянутые Херувимы были поставлены у восточных ворот сада [Брат Бранхам обращается к рисунку на доске—Ред.], обращались в четыре стороны. Мне надо было сделать тут немножко по-другому, у меня не получится изобразить в точности по Божьему распорядку и тому подобное, но я просто... Главное, чтобы вы поняли, что я имею в виду. *Вот* Эдемский сад. А *вот здесь* ворота, здесь открываются, закрываются, и у этих ворот были Херувимы... Херувимы. И, запомните, тут не говорится “один Херувим”, здесь сказано: “Херувимы”. Херувимы были поставлены там охранять что? — Дерево Жизни. Вот что они должны были охранять — путь Дерева Жизни. Путь! Кто есть Путь? [Брат Невилл говорит: “Иисус”.] Откуда идёт отражение? *Здесь* святилище, *здесь* Херувимы.

290 Итак, следите, пометьте себе всё это. *Вот* Святое из святых... это Святое святого, Святое святых, *это* святилище [Брат Бранхам пишет на доске—Ред.], а *здесь* море, и *здесь* свет, свечи (их семь), которые *отсюда* отражают Свет *сюда, сюда, сюда, сюда, сюда, сюда*. Видите? Что они отражают? — Они охраняют и отражают огнём Божьим Путь к Дереву Жизни. Понимаете, это

не может исходить *отсюда*, из пресвитерианской семинарии или пятидесятнической семинарии, это должно исходить *отсюда*, отражая Свет. Хорошо.

291 Обратите внимание, эти лю-. . . эти Херувимы, которых здесь видел Иоанн, должно быть, были заинтересованы в том, чтобы охранять Дерево Жизни, поэтому они обязательно заинтересованы в людях. Или прочитайте Бытие, снова обратитесь к Бытие. Они хранили Дерево Жизни, охраняли Его, Путь Жизни, Путь Жизни. Что такое Путь? — Иисус сказал: “Я есть тот Путь. Я есть тот Хлеб, сходящий от Бога с Небес. Если человек вкусит этот Хлеб, он будет жить Вечно”. Так вот, есть обратный путь к этому Дереву Жизни. Вы понимаете? [Собрание говорит: “Аминь”. — Ред.]

292 Так вот, теперь я хочу показать и доказать, что это жертвенник. Здесь непременно находился жертвенник, в Эдемском саду. Я скажу вам почему. Вы помните, что Каин и Авель — оба приходили сюда на поклонение? Это значит, что Божий жертвенник был перенесён и поставлен здесь в Эдемском саду, и вернуться в Эдем можно только через жертвенник. Вот и опять о том же (видите?): возвращение в Эдем через жертвенник. И они должны были охранять там этот путь, сторожить его, чтобы люди не могли туда вернуться, пока этот жертвенник не был покрыт кровью.

293 (О Боже, разве люди не видят этого?) Видите, ничто, лишь Кровь. Там должно быть искупление, престол милости; этот жертвенник суда должен стать престолом милости. И когда этот жертвенник. . . если Кровь будет убрана, в тот судный день огонь Божьего гнева будет снова стоять там, охраняя это Дерево. Только одним образом можно будет снова войти в эти ворота Эдема — это через Кровь Иисуса Христа. Вы понимаете?

294 Так вот, заметьте. Да, Каин. . . О-о, вот Каин, а вот Авель, Авель. [Брат Бранхам пишет на доске—Ред.] Хорошо. Так вот, оба парня пришли к этим воротам на поклонение. Правильно? [Собрание говорит: “Аминь”.] Так что это, должно быть, Божий жертвенник.

Правильно? И перед этим жертвенником они построили заместитель, другой жертвенник. Вот истинный жертвенник Божий — он в сердце человека. А тут ещё один жертвенник, который представлял Святое святых и святилище.

295 О-о! (О-о, ещё чуть-чуть и заговорю языками.) О-о, вот это да! Слава... Вы видите, как всё идеально сходится? Вы только взгляните. О-о, я так выразился потому, что в моём английском диалекте не хватает слов, чтобы выразить свои чувства. Понимаете, как-то нужно выразить.

296 Как Брат Роу, дипломат президента... вернее, был примерно при четырёх-пяти президентах, он сказал: “О-о, Брат Бранхам, однажды вечером я пришёл на собрание”. Он сказал: “Я не знал, что делать”. Он сказал: “Я стоял там”. И он сказал: “О-о, — говорит, — я люблю Господа всю жизнь”. Он сказал: “Я был (мне кажется) епископлинином”. Он сказал: “И я думал, что знал Господа”. Он сказал: “И однажды вечером я оглянулся. Я не знал, что делать”. Сказал: “Я... я ни за что не вошёл бы туда, — но говорит, — я услышал Слово. О-о, Оно начало доходить”. Он сказал: “Я стал прохаживаться туда-сюда на улице около палатки, ходил туда-сюда, — и говорит, — я просто не мог дожидаться, когда войду в дверь, я пролез под низом, когда был сделан призыв к алтарю, и побежал к алтарю, и упал со словами: ‘Господь, я грешник’.” И он сказал: “Тогда Он наполнил меня Своим Святым Духом”.

297 И сказал: “Я говорю на восьми разных языках”, — потому что он дипломат. Понимаете? Он... он в... он дипломат президента и всегда им был, ещё при Вудроу Уилсоне и всех остальных. Он был дипломатом при всех наших президентах, дипломатом иностранных дел, говорит на любом иностранном языке. Он сказал: “Я знаю практически все известные письменные языки в мире”. Но говорит: “Я так исполнился славы, что ни одним из них даже не мог воспользоваться, чтобы прославить Его, поэтому Господь дал мне прославлять Его на совершенно новом, Небесном языке”. О-о, у-у-ух [Брат Бранхам два раза хлопает в ладо-

ши—Ред.], вот так-то!

298 Охраняют эти ворота. Каин и Авель пришли сюда на поклонение. Поэтому они охраняют, должно быть, именно этот жертвенник. Верно? Эти Херувимы? [Собрание говорит: “Аминь”.—Ред.]

299 Ещё одно, обратите внимание здесь на ещё одно доказательство. Каин. . . Смотрите сейчас в Библию. Я попросил бы вас это открыть, но не стану, вы найдёте это в Бытие. Хорошо, смотрите. Каин вышел. Каин вышел из Присутствия Господа, из ворот сада. Поэтому Присутствие Господне, должно быть, находилось у жертвенника, а жертвенник был у ворот. Слава! О-о! Хорошо. Это место обитания Бога — у Его жертвенника.

Так вот, Каин вышел из Присутствия Господа, из этого места. Вы хотите это записать? Бытие 4:16, если хотите это записать. Так вот. Итак, вы всё это записали, да?

300 Теперь я хочу немножко нарисовать здесь ещё кое-что. [Брат Бранхам рисует на доске—Ред.] Остаётся только надеяться, что ваши бобы не подгорят или ещё что-то. Итак, заметьте. Пусть подгорают, это ничего, они всё равно преходящие. Давайте. . . давайте сосредоточимся на этом, вот это. . . это реальные вещи.

301 Моисей был вознесён на Небеса. Моисей был вознесён от земли на Небеса и увидел распорядок Божий. Правильно? Я сейчас стараюсь доказать свою мысль. Вы знаете, что я хочу сделать, правда? Хорошо. Он поднялся в Присутствие Божье. И когда он спустился из Присутствия Божьего, он сказал. . . Бог сказал Моисею: “Сделай на земле всё по тому образцу, как на Небесах”. Верно? [Собрание говорит: “Аминь”.—Ред.] Хорошо.

302 Теперь, когда он это сделал, когда он сделал ковчег завета [Брат Бранхам рисует на доске—Ред.], он поставил двух Херувимов охранять ковчег. Видите, что это? Это были храмовые охр. . . Это были охранники жертвенника, Престола. Два Херувима. Он сказал: “Вылей их из меди и сделай так, чтобы их крылья соприкасались вот *так*”, — потому что именно это он увидел на Небесах.

303 Именно это Иоанн видел на Небесах — этих четырёх Херувимов на четырёх сторонах ковчега Престола на Небесах. Они были охранниками ковчега. Херувимы — охранники на крышке ковчега.

304 Если хотите прочитать это место Писания (у нас нет времени его открывать), запишите Исход 25:10-22.

305 Так вот, они охраняют престол милости на ковчеге, когда Бог находится в Своей Славе Шекина. Где была Слава Шекина? — На престоле милости ковчега. Правильно? Они охраняют эту Славу Шекина. М-м! Фью! Послушайте, друзья. Тогда это значит, что туда не может войти любой негодник и вкусить от этого. Нужно быть приготовленным, чтобы войти в это Присутствие.

306 Посмотрите на Аарона в прообразе. Прежде. . . Итак, помните, собрание в те времена вообще никак не могло приблизиться туда. Но когда Аарон входил. . . Сколько раз он мог туда войти? [Брат в собрании говорит: “Раз в год”.—Ред.] — Раз в год. Как у него было. . . Он должен был быть одет в специальные одежды, пошитые руками специальных людей, в особые одежды. Ему нужно было одеваться таким образом: у него было гранатовое яблоко и колокольчик, с каждым его шагом они играли: “Свят, свят, свят — Господу”. Он приближался к крышке ковчега с кровью.

307 И он должен был быть помазан определённым елеем, благоухал определённым ароматом, сделанным из розы Саронской. А Иисус и был той Розой Саронской. И обратите внимание, роза — это красивый цветок, в ней есть аромат. Но чтобы получить аромат, розу нужно смять, и тогда из розы выдавливается аромат. Иисус при Своей жизни жил самой прекрасной Жизнью, но Он не мог оставаться таким, потому что Он должен был помазать Свою Церковь, чтобы она приближалась к Его святости, поэтому Его Жизнь была выдавлена. И тот же Святой Дух, что был на Нём, помещён на Церковь [Брат Бранхам приостанавливается. Собрание начинает радоваться—Ред.], и Он показывает, что Он вчера, сегодня и во веки Тот же [Брат Бранхам пять раз стучит по кафедре.] —

Роза Саронская, её аромат. О-о, тот человек, который входит в это Святое святых, должен быть помазан тем же самым Святым Духом. И когда он ходит: “Свят, свят, свят — Гос-...”, — не с сигарой во рту. “Свят”, — не с отвёрнутым воротничком. “Свят, свят, свят”, — облечённый в святость Иисуса Христа. М-м! Как Ты чуден! О-о!

308 Так вот, престол милости. Итак, престол милости находится в сердце, престол, где Его. . . Его Слава сияет во всех Его детях — Слава Шекина в человеческом сердце. *Вот* человеческое сердце. [Брат Бранхам пишет на доске—Ред.] Верно? Это престол милости, да? Как пройти *туда* через это, через эти разные структуры? Через собственную волю [Брат Бранхам пишет на доске.], собственную волю, входишь *сюда*, а отсюда исходит что? — Слава Шекина. Что. . . что такое Слава Шекина? — Это Божье Присутствие. И мужчина или женщина своим хождением отражают Славу Шекина. Он не ходит в игорные дома и. . . и всё такое, и не ведёт себя так, отрицая Слово. Что бы люди ни говорили, его сердце сосредоточено на одном — на Боге. И если он действительно призван Богом, тогда Иисус Христос отражается через него со Славой Шекина, совершая всё то же самое, что Он совершал тогда, проявляя то же Евангелие, проповедуя то же Слово; то же Слово проявляется в такой же мере, как и тогда; точно как действительно было в Пятидесятницу, это снова происходит в той же мере. О-о, вот это да!

309 Престол милости. Иезекииль и Иоанн оба видели то же самое. Итак, обратите внимание. Мы почти подошли к концу, ещё немножко. Вот сейчас я хочу, чтобы вы кое-что усвоили. О-о, пожалуйста, не пропустите этого. Кто из вас знает, что те Херувимы были живыми существами, а не животными? [Собрание говорит: “Аминь”.—Ред.] Они были выше чином.

310 Так вот, Ангел по чину выше человека или ниже? [Собрание говорит: “Ниже”.—Ред.] Молодцы. Кто больше — сын Божий или Ангел? [“Сын Божий”.] — Сын Божий. Кого Бог услышит больше всех — Ангела, стоящего Там перед Ним, умоляя о чём-нибудь,

или мольбу одного из вас? [“Одного из нас”.] — Одного из вас. Видите? Потому что вы — сыны и дочери. Они. . . они слуги. Понимаете? Они слуги, а вы — сыны и дочери. Так что вы видите, какие у вас полномочия, просто боитесь их использовать.

311 Так вот, я хочу, чтобы вы здесь обратили внимание, это прекрасно. О-о! Давайте я перейду дальше и пропущу кое-что из этого, чтобы подойти к этому. Приготовьте карандаши, я очень хотел бы, чтобы вы нарисовали вот что. [Брат Бранхам рисует на доске—Ред.] Может, лучше сделаю это поменьше.

Так вот, Израиль на своём пути, когда они становились станом. . . Итак, смотрите внимательно. Они становились станом: один, два, три, четыре. (Нет, неправильно нарисовал.) Один, два, три; один, два, три; один, два, три; один, два, три. Таким образом они становились станом вокруг престола милости. А все вы знаете это, вы смотрели. . . читали в Ветхом Завете.

312 Так вот, на восточной стороне, восточной стороне, вот *здесь*, я напишу, чтобы вы обязательно это поняли. “Восток” [Брат Бранхам пишет на доске—Ред.], на восточной стороне всегда был Иуда. *Это* ворота — И-у-да, Иуда. А Иуда был главой трёх колен рядом с ним под их знаменем — три колена под их знаменем, знаменем Иуды. Вы помните. . . Кто из вас смотрел [фильм—Пер.] “Десять Заповедей”, “Десять Заповедей” Сесила Демилла? Хорошо. Видите, вы читали это прямо здесь в Писании. . . вернее, там в Писании. Там Иуда находился на восточной стороне. Хорошо.

313 На западной стороне, вот *здесь* [Брат Бранхам два раза стучит по доске—Ред.] — запишите это, вы можете об этом прочитать в Исходе и так далее, как они становились — находился Ефрем: “Еф”. И у него было три колена под их знаменем. Хорошо, Ефрем.

314 Так вот, а на южной стороне был Рувим — “Рув”, с тремя коленами и под их знаменами.

315 А на северной стороне был Дан. [Брат Бранхам пишет на доске—Ред.] Дан с тремя коленами и. . . с тремя коленами и под их

знаменем. Хорошо.

316 Вот таким образом они становились станом. Итак, запомните. Давайте сейчас прочитаем из Писания, чтобы нам понять это именно так, как надо. Я начну с 7-го стиха.

И... животное было подобно льву, и второе... подобно тельцу (или молодому быку), и третье животное было как лицо человека, и четвёртое животное... и четвёртое животное подобно орлу летящему.

И каждое из четырёх животных имело по шести крыл вокруг, а внутри они исполнены очей; и ни днём, ни ночью не имеют покоя, взывая: свят, свят... Господь Бог Вседержитель, Который был, Который есть и придёт.

И когда животные воздавали славу и честь и благодарение Сидящему на престоле, Живущему во веки веков,

Тогда двадцать четыре старца пали пред Сидящим на престоле, и поклонились Живущему во веки веков, и положили венцы свои... положили венцы свои перед престолом, говоря:

Достоин Ты, Господи, принять славу... честь... силу: ибо Ты сотворил всё, и всё по Твоей воле существует... сотворено.

317 Так вот. Итак, смотрите внимательно. На восточной стороне, восточной стороне, чьё он увидел лицо? — Если вы заметили, это был лев, л-е-в [Брат Бранхам пишет на доске—Ред.], такое было знамя. Такое было... такое было знамя Иуды, потому что Он есть... Иисус произошёл от... Верно. И Он — Лев из колена Иудина.

318 А кто из вас видел зодиак? Многие из вас знают, что это такое — звёзды. Понимаете? Это была первая Божья Библия. С чего он начинается, что первое в зодиаке, первое созвездие? —

Дева. Верно? А какое последнее? — Созвездие Льва. Первое Пришествие и Второе Пришествие Христа. В этом промежутке скрещённый Рак. . . вернее, пересекающийся период — это как раз при скрещённых Рыбах, что является эпохой Рака, а мы живём как раз в ней.

319 И обратите внимание на пирамиду, построенную Енохом в его время, там были все камни. Всё это можно точно измерять и определять войны, и так далее. Завершено всё, кроме заглавного камня. Почему? Вы заметили на однодолларовом банкноте? Возьмите его и посмотрите — на ней нет верхушки. Почему? — Вершины ещё нет. Христос — это Заглавный Камень, Который был отвержен. Он был отвержен — Заглавный Камень. Очень скоро Он вернётся. Посмотрите на ту Церковь ещё тогда, в лютеранском периоде — внизу было очень широко. Затем стало меньшинство, ещё чуть меньше, ещё меньше, пока не наступит такой момент. . . после окончания пятидесятилетнего периода наступит такой момент, когда все камни должны точно сойтись, чтобы туда встала эта верхушка, Церковь, которая явит Иисуса, Того же вчера, сегодня и во веки. Идеальней и быть не может.

Так вот, Он был Львом из колена Иудина.

320 Вот, любой, читающий Библию, знает, какое там было число Дана. . . кем Дан. . . Ой, я имею в виду, кем. . . да, кем был Дан. Он. . . [Кто-то говорит: “Орёл”.—Ред.] Он был орлом. Правильно. [Брат Бранхам пишет на доске.] Он был орлом. (Кто-то точно читает Библию.) Он был орлом.

321 Так вот, Рувим был человеком. [Брат Бранхам пишет на доске—Ред.] Он был первенцем, самым слабым из всех. Разве Иаков не сказал так в Бытие 49? “Рувим, ты начаток силы моей, но как вода, ты взошёл на ложе моё и осквернил постель мою”, — и жил с наложницей своего отца. Понимаете? Такова аморальность человека. Видите? Животные не бывают такими аморальными: у льва, ни у кого из них не бывает этого, но у человека бывает — живёт с женой другого и так далее. Точно как. . . Всё то же самое, всё завершается.

322 Итак, вот *это* здесь внизу, Дан был орлом. [Брат Бранхам показывает на доске—Ред.] А *это* — Рувим был лицом человека. А Ефрем — это телец. [Брат Бранхам пишет на доске.] Вы всё тут поняли? Ефрем... Вот так в Библии располагался их стан.

323 Теперь обратите внимание: Дан во главе трёх колен, Иуда во главе трёх колен, Рувим во главе трёх колен, и Ефрем во главе трёх колен. Три на четыре — двенадцать, двенадцать колен Израилевых. Видите? Каждый под своим знаменем. И на знамени Иуды был лев; знамя Рувима — человек; зно-... знамя Ефрема — телец; на знамени Дана был орёл.

324 Теперь снова взгляните, что сказал Иоанн: “И у одного было лицо...” Давайте сейчас прочитаем здесь, просто проверим, было ли то же самое и на Небесах:

*...первое животное было подобно льву...
(Иуда) ...второе животное было подобно тельцу... (То есть, молодому быку.) ...третье животное имело лицо человека, и четвёртое животное было орлом летящим.*

325 В точности так колена Израилевы становились станом вокруг, охраняя [Брат Бранхам много раз стучит по доске—Ред.] — земные охранники пра́ва на ковчег. О-о, аллилуйя! Вы понимаете?

326 Смотрите. Милость [Брат Бранхам пишет на доске—Ред.], престол милости, “престол милости”, никто не мог к нему подойти, не пройдя через эти колена. Не пройдя через кого? — Льва, не пройдя через человека, разумность человека, и не пройдя через трудягу, то есть тельца; не пройдя через орла — его быстроту. Понимаете? Небеса, земля, в промежутке и со всех сторон. Вы видите, они были охранниками. И вверху над ним находился Огненный Столп. Брат, никто не прикасался к этому престолу милости, не приблизившись... А приблизиться можно было только через кровь. Аарон входил туда раз в год с кровью. Теперь вы понимаете?

327 Итак, смотрите. Каждая глава трёх колен охраняла престол милости, престол милости Ветхого Завета. Так, вы это записали, все? Теперь кое-что новенькое, брат. Послушайте это, затем разойдёмся. [Брат Бранхам стирает с доски—Ред.] Итак, запомните, это были охранники Ветхого Завета. Кто из вас читал об этом в Библии? Вы знаете, что это так, да? Это охранники Ветхого Завета.

328 Теперь мы живём в другой период. Слава! Ха-ха-ха. О-о, я люблю этот период! А вы? [Собрание говорит: “Аминь”.—Ред.] Так вот, сегодня у Бога тоже есть престол милости, который нужно охранять. Вы верите в это? [“Аминь”.] Где же находится этот престол милости сейчас? — В сердце человека. Когда он вошёл в сердце человека? — В день Пятидесятницы, когда Святой Дух (то есть Бог) вошёл в сердца людей. Правильно? Теперь давайте здесь изобразим это и приготовьтесь срисовать, если хотите. Пятидесятница — я напишу [Брат Бранхам пишет на доске.] “Пят”, Пятидесятница. Это престол милости, Святой Дух. Напишу здесь. . . Знаете что? Чтобы было понятнее, давайте напишем здесь “Голубь”, то есть эта птица. Понимаете? Хорошо, охрана престола милости. Итак, есть ли сегодня у Бога охранники престола милости? Это. . . Только посмотрите, как это прекрасно вырисовывается.

329 Я на днях сидел и увидел это, и я просто вскочил и бегал кругами вокруг стула, восклицая: “Слава! Слава! Слава! Слава! Слава!” — кругами. Чарли, я веду себя так, как иногда в лесу. Сестра Нелли, если бы я так себя вёл, ты, наверно, выгнала бы меня из дома. [Брат Бранхам смеётся—Ред.] О-о, я славно провёл время. Итак, смотрите, что это такое, что Господь даровал мне.

330 Так вот, Пятидесятница, после Пятидесятницы была написана Книга чего? — Деяний Святого Духа [Брат Бранхам пишет на доске—Ред.]: “Де-я-ни-я”. Правильно? [Собрание говорит: “Аминь”.] С чего начинаются Деяния, первое для входа в спасение? — Деяния 2:38. [Брат Бранхам пишет на доске и обращается к кому-то: “А кто там последний, брат?”] Правильно? [Собрание говорит: “Аминь”.] Они

все исполнились Святого Духа и начали говорить иными языками. И Пётр встал и сказал им проповедь. Они спросили: “Что же нам делать? Как нам войти в это?” Он ответил, Деяния 2:38: “Покайтесь и да крестится каждый из вас в Имя Иисуса Христа”.

331 Итак, запомните, у Бога есть охранники этого... этого престола милости. Что это за охранники престола милости? Хорошо. “Матф” [Брат Бранхам пишет на доске—Ред.] — Матфей на востоке, Лука, “Лука”, Марк и Иоанн. Все их четыре Евангелия подтверждают последующую Книгу Деяний, они охраняют её, с какой бы стороны ни посмотрел.

332 Давайте возьмём одно, только одно, у нас нет времени. У меня тут записано двадцать или больше, но давайте возьмём только одно по этой теме спасения. У нас будет время для молитвы? Нет, уже час, так что, наверно, не будет, если только вы захотите молиться за больных. У меня... у меня лично полно времени. Понимаете? [Брат говорит: “Ещё весь день впереди”.—Ред.] Хорошо.

333 Так вот, обратите на это внимание. Матфей, Марк, Лука и Иоанн, что же это? — Земное число Евангелий, четыре. Хорошо, заметьте.

334 Итак, Матфея 28:19. 28... Именно это показывают братья из троебожников — 28:19. Хорошо. Матфея, в самом конце главы сказано: “Итак, идите, научите все народы, крестя их во Имя Отца, Сына, Святого Духа”. Но вот наступает Пятидесятница, и Пётр говорит: “Покайтесь и креститесь в Имя Иисуса”.

335 Что-то тут не то. “Матфей, ты охранник у восточных ворот?”

336 Что это за ворота? Ворота — это Кто? — Иисус. Иисус сказал: “Тесны врата”. Правильно? [Собрание говорит: “Аминь”.—Ред.] Это произносится... Как это произносится: про-лив или тес-ны? [В англ. яз. слова *straight* — “тесный” и *strait* — “пролив” звучат одинаково—Пер.] Узкий про-лив означает “вода”, “вода — это врата”. Как же войти? “Покайтесь, каждый из вас, и креститесь в Имя Иисуса Христа”, — врата отворяются. Э-эй! Фью!

337 “О-о, но, Брат Бранхам, у тебя там Матфея 28:19”. Совершенно верно. “Но, Матфей, ты охраняешь это?”

“Безусловно, я надёжный охранник”.

338 Теперь откройте Матфея 1:18 и посмотрите, что там говорится [Брат Бранхам пишет на доске—Ред.], проверьте, охраняет... охраняет ли он это. Проверьте, Матфея 1:18 охраняет ли Матфея 1:28 и Деяния 2:38. Посмотрите, охраняет или нет. [Брат Бранхам смеётся и два раза стучит по кафедре.]

*Рождество Иисуса Христа было та-...
так...*

339 “Вот Бог Отец, Бог Сын, Бог Дух Святой”, — утверждают они.

*Рождество Иисуса Христа было так: по обр-
ручении матери Его Марии с Иосифом, прежде
нежели сочтались они, оказалось, что она име-
ет во чреве от Духа Святого.*

340 От Которого? Здесь эти два получаются одно.

А всё сие произошло, да...

И се...

*Иосиф же муж её, будучи праведен... не же-
лая огласить её, хотел... отпустить её так.*

*...се, Ангел Господень снизошёл, спустился к
нему (знаете) и сказал: Иосиф, сын Давидов! не
бойся принять Марию, жену твою, ибо родивше-
ея в ней есть от Духа Святого; (Видите?)*

Родит же Сына... нарекут Ему имя Иисус...

*... всё сие произошло, да сбудется... через
пророка...*

*То есть, Дева зачнёт... (Ма...Исайя 9:6)
... Дева зачнёт и родит Сына, и нарекут имя*

Ему... [Брат Бранхам делает паузу и собрание говорит:
“... Еммануил”.—Ред.]

341 Ну как, он охраняет это или нет? “Отец, Сын и Святой Дух”. [Брат Бранхам обращается к рисунку на доске—Ред.] Отец, Сын и Святой Дух — только вот *это*, наименования, относящиеся к этому одному Имени. Поэтому охранник стоит там в подкрепление этого. Понятно? [Собрание говорит: “Аминь”.] О-о, вот это да! Так, кто из вас это знает? [“Аминь”.] Вот, пожалуйста. Он охраняет.

342 Так вот, давайте просто... У меня есть полно других мест о спасении, можно взять и другие. Но если через минутку у нас будет молитвенная очередь, то давайте уделим минут десять и немножко попробуем ещё что-нибудь. Давайте сейчас возьмём несколько мест Писания. (Так, куда это всё падает? Вот они.) Хорошо.

343 Теперь давайте возьмём и посмотрим, будет ли здесь Матфеем охранять Божественное исцеление.

344 Приготовили карандаши и прочее, кто это записывает? Хорошо. Посмотрим, отличает ли Матфей... отличает... вернее, охраняет ли это. Давайте возьмём Матфея 10:1.

345 Давайте возьмём и посмотрим, как Иоанн... Только одно или два, давайте возьмём два, по одному или по два от каждого — Иоанна 14:12 и 15:7. [Брат Бранхам пишет на доске—Ред.] Посмотрим, охраняют ли они Божественное исцеление вокруг Престола Божьего. Марка 16, Марка 11:21 и 22.

346 Луки 10 и с 1-го по 12-й [Брат Бранхам пишет на доске—Ред.] и Луки 11:29-31. Давайте проследим несколько мест, проверим, как они охраняют, охраняют ли они право на Божественное исцеление так же, как они охраняют врата для крещения в Имя Иисуса. Это можно проследить у каждого из них. Это так.

347 Теперь давайте обратимся и откроем Матфея 10:1. Перелистаем сейчас назад, чтобы... Затем мы закончим, минут через пять, максимум, десять, если Господь позволит. Хорошо, давайте откроем Матфея 10, посмотрим, охраняет ли Матфей Деяния

апостолов.

348 Вы думаете, что Бог не поставит кого-то охранять Его Слово? Взгляните на этого тельца, льва, человека, орла. Ведь они и сейчас стоят у тех ворот прямо здесь на земле. Это Евангелия, четыре Евангелия. Видите? И обратите внимание, в какую бы сторону они ни шли, они всегда шли лицом вперёд. Они не противоречат друг другу, они идут друг с другом бок о бок. Видите? Один идёт с пронизательностью человека, другой идёт с быстротой орла, другой — пастор. . . Один — евангелист, летает как евангелист. Понимаете? Другой — пастор, другой — здоровяк, другой пронизателен. Видите, охраняют со всех сторон, Бог охраняет это Евангелие Святого Духа. [Брат Бранхам три раза хлопает в ладоши—Ред.] Поверь в это, брат! [Брат Бранхам пять раз стучит по кафедре.] Хорошо.

349 Так вот, давайте возьмём Матфея 10:1.

И призвав двенадцать учеников Своих, Он дал им власть. . . (М-м!)

В верхней комнате собрались в Его
Имени они,
Силу получили, были Духом крещены.
Бог ту силу для служенья дал для нас,
как и для них,
Я так счастлив, что и я — один из них.

350 О-о, успокойте малышей ещё на минутку. Только послушайте, слушайте внимательно.

. . . и дал им власть над нечистыми духами. . .

351 Многие пасторы позволяют, чтобы нечистые духи так и оставались у них в церкви: женщины одеваются, ведут себя. . . картёжные вечеринки, плутовство, танцы, ужины с продажей супа. О-о, Боже мой!

... над нечистыми духами, чтобы изгонять их и врачевать всякую болезнь и всякие немощи.

352 Видите, как этот охранник стоит там у ворот? [Брат Бранхам обращается к рисунку на доске—Ред.] Евангельский охранник подтверждает ту Книгу Деяний, которая была написана.

353 Так вот, я слушал недавно одного великого учителя, сказал... тот... Знаменитый человек, замечательный человек (встречался с ним, пожимал ему руку, замечательный брат), он сказал: “Так ведь Деяния апостолов были для церкви всего лишь внешним каркасом”. Хм! Другими словами, получается, что каркас у него вот *здесь*. [Брат Бранхам рисует на доске—Ред.] Видите? Тогда как Деяния апостолов находились внутри, а внешним каркасом, который не даёт развалиться и защищает, являются эти Евангелия. Видите, разум человека может придумать что угодно. Я был бы такого же мнения, если бы не Он. Понимаете?

354 Каркас... Пятидесятница не была внешним каркасом Евангелия. Четыре Евангелия являются каркасом, на который опирается Пятидесятница. После того как они воздвигли конструкцию каркаса, наступила Пятидесятница. Правильно? [Собрание говорит: “Аминь”.—Ред.] Что было написано раньше: Книга Деяний или... или сами апостолы? — Апостолы. Иисус ходил, совершая дела и предсказывая будущее, а Матфей, Марк, Лука и Иоанн (эти четыре охранника) потом записали всё, что они видели, рассказывая всё точно так, как было, как всё будет происходить, что будет происходить. Вот тогда они все вместе по кругу установили каркасную конструкцию и вот, пожалуйста. Аминь. Матфей, Марк, Лука и Иоанн — это каркасная арматура или же охрана, защищающие главный храм, Престол, Пятидесятнические благословения.

355 Не пятидесятническую деноминацию, брат, сестра, они вообще не вписываются в эту картину, ушли дальше всех остальных церквей. Они отошли дальше лютеран, лютеране и то держа-

лись получше их. Это так. [Брат Джин говорит: “Хоть какое-то подобие было”.—Ред.] Хоть какое-то подобие было — совершенно верно, Джин, потому что. . . Так вот, я не видел, чтобы Иисус был снаружи лютеранской церкви, стараясь войти, но старался (потому что я считаю, что Он вообще там не был). . . Что же касается. . . Он. . . а в пятидесятнической церкви Он был, и Его выставили. Это так.

Итак, Матфея 10:1.

356 Теперь давайте обратимся в Иоанна 14:12 и посмотрим, как. . . как Иоанн подтверждает и охраняет драгоценности Пятидесятницы. В Иоанна, 14-й главе и 12-м стихе, Иисус говорит:

Истинно, истинно говорю вам: верующий в Меня, дела, которые творю Я, и он сотворит, и больше сих сотворит, потому что Я к Отцу Моему иду.

357 О-о, брат, у этих ворот этот орёл стоял на чеку, потому что это евангелистическое служение, знаете — летает, как орёл. Стремительность, взмывает туда в самую пророческую сферу (понимаете?) и предвидит, и говорит, что было, что есть и будет. Понимаете? Стоит на чеку и охраняет, говорит: “Дела, которые Я творю. . .” Гляньте на этого орла. Видите?

358 Вот лев — мощь. Иисус дал им власть. И он это защищает, он защищает Деяния 2:38. Он это там и подтверждает — этот лев.

359 А вот и стремительность Евангелия у этого орла, говорящего: “Эти дела, которые Я творю, и вы сотворите. Больше этих сотворите”, — полетите с этим по всему миру! Как тот голубь, его напарнику отрывали голову и возливали на него кровь, кропил на землю, взывая: “Свят, свят, свят — Господу”, — для очищения прокажённого. Да.

360 Так, у меня тут есть ещё одно — Иоанна 15:7. Давайте сразу откроем 15-ю главу, 7-й стих.

Если пребудете во Мне (вот) и слова Мои... (не слова семинарии) ... слова Мои в вас пребудут, то, чего ни пожелаете, просите, и будет вам.

361 Правильно? [Собрание говорит: “Аминь”.—Ред.] Вот тут-то это Евангелие и предоставляет охрану. Это Пятидесятническое благословение охраняет Иоанн и его Евангелие; охраняет Матфей, его Евангелие.

362 Так вот, давайте перейдём к следующему Евангелию — Марка, 16-я глава, посмотрим, охранял ли Марк это Пятидесятническое благословение. 16-я глава Марка. Теперь давайте начнём здесь примерно... после... здесь идёт речь о воскресении. Итак, давайте возьмём ниже, примерно 14-й стих Марка 16.

Наконец, явился самым одиннадцати, возлежащим на вечерах, и упрекал их за неверие и жестокосердие, что видевшим Его воскресшего не поверили.

363 Они не поверили тем, кто пытались передать им Послание. Видите? То же самое и сегодня. У этих людей есть свидетельство Святого Духа, а люди говорят: “Чепуха, это сборище святош”. И Он упрекнул их за жестокосердие (видите?) и неверие к тем, которые познали Его воскресение.

И сказал им: идите по всему миру и проповедуйте Евангелие всей твари.

364 Что? — Проповедовать эти...это... Есть только одно Евангелие, а охранника четыре. “Проповедуйте это Евангелие всей твари”. Итак, запомните, Он охватывает сразу всех четырёх охранников: Матфея, Марка, Луку и Иоанна (видите?): “Проповедуйте Евангелие всей твари”.

Кто будет веровать и креститься, спасён

будет; и кто не будет веровать, осуждён будет.
(Видите? Нужно войти в это крещение.)

Кто будет веровать и креститься, спасён будет... кто не будет веровать, осуждён будет.
(О-о, брат, поверь, пожалуйста.)

И... (Союз, связывающий с остальными предложениями.) И верующих будут сопровождать сии знаменья... [Перевод с английского—Пер.]

365 Так, подождите-ка, что же говорит методист? — “Если восклицаешь, живёшь порядочно...”

Баптист говорит: “Только имей веру и крестись”.

Епископлянин говорит: “Стой как епископлянин, таким образом, и кланяйся, когда звучит песнопение”.

А католик говорит: “Повторяй молитву ‘*Радуйся, Мария!*’”

Пятидесятник говорит: “Присоединись к нашей деноминации. Крестись во Имя Отца, Сына и Святого Духа”. Вот тебе на! Видите?

Верующих... будут сопровождать сии знаменья: именем Моим... (М-м! Тут нет никакого Отца, Сына, Святого Духа.) ...именем Моим будут изгонять бесов; будут говорить новыми языками;

Будут брать змей... если что смертоносное выпьют, не повредит им; возложат руки на больных, и они будут здоровы. (Аминь! О-о-о, брат!)

366 Теперь ещё откройте сразу 11-ю, и на этом мы уже как раз закончим. Матфея 11, и у меня написано 20 и 21 — говорит Иисус. Всё это здесь говорит Иисус, во всех местах говорит Иисус — в каждом из них.

На другой день, когда они приблизились к Вифании, Он взалкал;

И, увидев смоковницу. . .

367 Это когда Он проклял дерево, это Матфея 21. У меня 12-й, прошу прощения. Марка 11:21 и 22.

И, вспомнив, Пётр сказал Ему: Равви! посмотри, смоковница, которую Ты проклял по дороге. . .

Иисус ответил и сказал ему:

Имейте веру Божию (Видите?), ибо истинно говорю вам. . . (тем, которые внутри) . . . говорю вам, если кто скажет горе сей: поднимись и свергнись в море, и не усомнится в сердце своём, но верит, что сбудется по словам его, — сможет он. . . будет ему, что ни скажет.

368 Ого, южные ворота охраняет телец. Северные ворота охраняет лев, северные ворота. . . вернее, восточные ворота. А северные ворота охраняет летящий орёл — Иоанн, евангелист. Затем с *этой* стороны врач Лука — человек.

369 Теперь давайте посмотрим, что говорит Лука. Откройте Луки 1-ю гла-. . . По-моему, тут стоит Луки 10 и с 1-го по 12-й. Это. . . это поручение. Вы все его знаете, но. . . 10-я глава Луки и с 1-го по 12-й. Хорошо, можно было бы продолжать дальше и всё это прочитать, но у нас не хватит на это времени.

Идите!.. (Я начну с 3-го стиха.) Идите! Я посылаю вас, как агнцев среди волков.

Не берите ни мешка, ни сумы. . .

Видите? “Не отправляйтесь от имени какой-то деноминации; идите туда, куда Я посылаю вас”. Понимаете? Не идите с такой уверенностью: “Получу за это пробуждение сто тысяч долларов, а если не получу, то не поеду”. Понимаете? Организовываете

такие кампании, а Он сказал: “Идите туда, куда Я посылаю вас”. Понимаете?

*Не берите ни мешка, ни сумы, ни обуви...
никого на дороге не приветствуйте.*

“Не останавливайтесь со словами: ‘Зайду и посмотрю, как они... как у них дела, как эти...’ Идите прямо туда, куда Я посылаю вас. Не обращайтесь внимания ни на кого другого.

*В какой дом войдёте... говорите: мир дому
сему;*

*... если будет там сын мира, то возвратит-
ся... почиёт на нём мир ваш, а если нет, то к
вам возвратится.*

В час же тот оставайтесь...

*В доме... том (вернее) оставайтесь, ешьте
и пейте, что у них есть... (А сколько этого вздо-
ра о том, что нельзя есть мяса и так далее — Боже
мой! Видите?) ... ибо трудящийся достоин награ-
ды за труды свои; не переходите из дома в дом.*

Сегодня вы у Сидоровых на обеде, а на следующий день вы у другой пары, а потом у следующей пары. Оставайтесь на одном месте.

370 Поэтому, когда я еду на собрания, вы знаете, почему я останавливаюсь в гостинице и живу только там — именно там я нахожу мир. [Брат Бранхам шесть раз постучал по кафедре—Ред.] Понимаете? Не ходите из дома в дом.

*И если придёте в какой город, когда примут
вас, ешьте, что вам предложат,*

*И исцеляйте больных... исцеляйте находя-
щихся в нём больных, и говорите им: приблизи-
лось к вам Царствие Божие.*

371 Но мне важнее всего следующий стих:

Если же придёте в какой город и не примут вас, то выйдите из города в тот же день...

И прах, прилипший к... к нам от... города...
(Так, подождите.) *И как...*

И прах, прилипший к нам от вашего города, отрясаем вам; однако же знайте, что приблизилось к вам Царствие Божие.

Сказываю вам, что Содому в день судный будет отраднее, нежели городу тому.

372 О-о, брат, с такой благословенной уверенностью!.. Если не видят... не принимают тебя, иди себе дальше, просто скажи: “Ну, если я вам не нужен, я просто отряхну прах и... со своей обуви и пойду своей дорогой”. Другими словами, скажи: “Я никогда ничего не брал, если я что-то съел, я заплачу вам за это”, — и просто иди дальше. Он сказал: “Истинно...” И все те города, куда они приходили и где их не принимали, на сегодняшний день они все до единого потонули, их не стало. А все города... города, принявшие их, стоят и по сей день. Вот так-то.

373 Теперь ещё одно, затем закончим. Посмотрим, тут стоит 10. 11:29-31, Луки 11:29-31, и тогда закончим. О-о, просто прелесть!

Когда же народ стал сходиться...

374 Подождите, у меня... Это Луки, Луки 11:29? Да, наверно, так и есть. Да.

Когда же народ стал сходиться во множестве, Он начинает говорить: род сей лукав, он ищет знаменья, и знамение не дастся ему, кроме знаменья Ионы пророка;

Ибо как Иона был знамением для Ниневии, так... и Сын Человеческий для рода сего.

Царица южная восстанет на суд с... родом сим и осудит его, когда она приходила от пределов земли послушать мудрости Соломоновой; и вот, здесь больше Соломона.

Ниневитяне восстанут на суд с родом сим и осудят его, потому что они покалялись от проповеди Иониной, и вот, здесь больше Ионы.

375 Что же я сейчас говорю? В завершение... Мне просто придётся всё остальное пропустить. Но в заключение я хочу сказать вот что (ведь я так долго держал вас). О чём же Он здесь говорит? — Наступит день, когда нечестивое и прелюбодейное поколение (запомните) будет искать знамения. А наше поколение и есть нечестивое и прелюбодейное. И Он сказал: “То поколение получит знамение”. Смотрите, как это свя... увязывается со всей Библией. Знамение Ионы! “Иона находился во чреве кита три дня и ночи, так и Сын Человеческий должен быть в недрах земли три дня и ночи”. Что же это будет такое? — Знамение воскресения. Понимаете? Знамение воскресения будет совершено в нечестивом и прелюбодейном поколении, и оно было совершено в Книге Деяний. Иисус воскрес из мёртвых, вошёл в Петра, Иакова и Иоанна, и в апостолов, и они осуществили эту Книгу Деяний. Это были деяния не апостолов, это были деяния Святого Духа, действовавшего в апостолах.

376 Сегодня не сам человек, а Святой Дух действует через человека или людей (понимаете?), Он всё делает. Это не человек, человек — это просто сосуд (понимаете?), но Святой Дух — это Елей, Который в этом сосуде. Понимаете?

377 И посмотрите, что они совершали, посмотрите на знамения Иисуса, которые они совершали. Людям пришлось обратить на них внимание, потому что... Они... они были не книжными, необразованными — Пётр и Иоанн. Но те обратили внимание, что они были с Иисусом. Они совершали то, что Он совершал. Так что вы видите, каждая Книга в Библии, каждая... Четыре Кни-

ги, четыре Евангелия охраняют Пятидесятническое благословение, и все Писания точно подтверждают то, что они сказали. И теперь Деяния апостолов вместе с четырьмя Евангелиями сегодня доказывают, что Иисус Христос вчера, сегодня и во веки Тот же. Вы любите Его? [Собрание говорит: “Аминь”.—Ред.]

В верхней комнате собрались в Его
Имени они,
Силу получили, были Духом крещены.
Бог силу для служенья дал для нас, как
и для них.
Я так счастлив, что и я — один из них.

378 Давайте я спою:

В верхней комнате собрались в Его
Имени они,
Силу получили, были Духом крещены.
(Вот что нам сегодня нужно. [Брат Бран-
хам три раза постукивает по кафедре—Ред.]
Бог силу для служенья дал для нас, как
и для них.
Я так счастлив, что и я — один из них.

Славы в мире не имеют, (Не... Точно
как Пётр, Иаков и Иоанн.) но от Духа
рождены,
Люди те в Святое Имя Иисуса крещены.
Они всюду возвещают: та же сила и у
них. (Точно такая же, какая была то-
гда.)
Я так счастлив, что и я — один из них.

Я один из них, я один из них,
Я так счастлив, что и я — один из них.
Один из них, я один из них,

О-о, я так счастлив, что и я — один из них.

О-о, брат, ищи благословенья, что весь грех твой удалит,
Сердцу радость ниспослёт, в душе огонь тот сохранит.

Слава Имени Его! Оно во мне, как и у них.

Я так счастлив, что и я — один из них.

Один из них, один из них,
Я счастлив, что и я — один из них. (Аллилуйя!)

Один из них, я один из них,

Я так счастлив, что и я — один из них.

379 [Пробел на ленте—Ред.] Это обольщает многих людей. Многие люди там на улице, кто ходит в церковь, принадлежат к церквям, они обольщены, как Ева в начале. Они знают только своё и больше ничего.

380 О-о, придите, вкусите от Дерева Жизни. Так вот, вместо Херувимов... Я хочу кое-что сказать. Эти Херувимы уже не охраняют этот Престол, они здесь ищут, стараются подгонять, сопровождать людей к Престолу, стараются провести их через ворота обратно к Дереву Жизни, чтобы они вкусили от Него. Иисус сказал: “Я есть Хлеб Жизни, пришедший от Бога с Небес. Едущий плоть Мою и пьющий Кровь Мою имеет Жизнь Вечную, и Я воскрешу его в последний день”. Это точно. О-о, я так счастлив!

381 Сколько в помещении больных? Посмотрим, сколько рук, поднимите руки. Хорошо. У кого из вас есть... Это... Я правильно понял, Билли? Где он? Он раздал молитвенные карточки? [Пробел на ленте—Ред.] Хорошо, у кого... [Пробел на ленте.]

382 [Собрание ликует при виде Огненного Столпа, изображающего Светом

на стене скинии семь стадий затмения луны, символизирующих Семь Периодов Церкви—Ред.] Так, посмотрите все в эту сторону. Когда сходит Его Слава, Он именно такой. Понимаете? [Собрание взволнованно шумит.] Видите, видите? Он приходит... Этот Свет вот *здесь*. Вот движется здесь, видите? Смотрите, это только... только отражение, это просто отражение. Понимаете? Это не сам Свет. Этот Свет нависает вот *здесь* (видите?), прямо здесь около *этой* женщины. Я просто случайно уловил Его и подумал, что Он находится над кем-то. [Брат Бранхам делает паузу и вместе с собранием смотрит на Свет.]

383 Так вот, вы видите один, а я вижу два. Один из них — естественный, а другой — Сверхъестественный. Мужчина сидит здесь в проходе, вот в *этом* направлении, и смотрит в сторону этого Света. Он осенил его. Он из Симора, штат Индиана, и у него есть... был инсульт. Если вы будете верить, сэр, Бог исцелит вас от этого инсульта. Аминь. Теперь верьте.

384 Вы верите от всего сердца? Если Господь Бог, Творец неба и земли, позволит мне что-нибудь сделать, чтобы доказать вам, что это Бог, тогда вы поверите всем сердцем? [Женщина говорит: “Да”.—Ред.] Ваше... Вас беспокоит нервозность, вызванная менопаузой. Вы верите, что Бог исцелит вас? Вы тоже не местная.

385 [Пробел на ленте—Ред.] ...какая у вас проблема и что, сделав это, Он даст вам выздоровление? [Пробел на ленте.] ...сделать вас здоровой, потому что это не вы хотите стать здоровой, а ваш сын. Хм-хм. Видите? Он в Виргинии. [Женщина говорит: “Да”.] Вы верите, что с помощью Божьей я могу сказать вам, что у него не в порядке? — У него язвы. Это так. И у него ещё одна проблема — он не спасён. [“Да”.] И вы молитесь за него. Угу. Теперь, госпожа Бейкер, возвращайтесь в Сомерсет и верьте всем сердцем, Иисус Христос сделает его здоровым.

386 [Пробел на ленте—Ред.] ...артрит, сделает вас здоровым, вы примете Его как своего Исцелителя? Если вы могли бы... [Пробел на ленте.] ...исцелитель. Павел однажды сказал... [Пробел на ленте.]

387 Эта аудитория людей, которые внимательно слушали, всё затянулось на столько много часов, Господь... Господь Бог, я молю, чтобы Твои милости и благости почивали на них.

388 Сатана, я заклинаю тебя во Имя Иисуса Христа, выйди из этих людей! Они неотрывно слушали Евангелие. Ты больше не можешь владеть ими. Пусть сила дьявола, который связал этих людей, уйдёт...

*Откровение: глава четвёртая, часть 3 (Престол
милости и суда)*

*(Revelation, Chapter Four, Part III: Throne Of Mercy And
Judgment)*

Эту проповедь Брат Уильям Маррион Бранхам произнёс в воскресенье 8 января 1961 года в Скинии Бранхама в Джефферсонвилле, штат Индиана, США. Плёнка под номером 61-0108 длится три часа и восемь минут. Перевод без сокращений и без изменений сделан с английского языка на русский с магнитофонной ленты и впервые опубликован в 2005 году.

Издание данной проповеди стало возможным благодаря добровольным пожертвованиям верующих. Распространяется бесплатно.